



Leto XXVII. Številka 2

# GLAS

Kranj, sreda, 9. 1. 1974  
Cena 70 par

Ustanovitelji: obč. konference SZDL  
Jesenice, Kranj, Radovljica, Sk. Loka  
in Trzin — Izdaja CP Gorenjski tisk  
Kranj. Glavni urednik Anton Miklavčič  
— Odgovorni urednik Albin Učakar

List izhaja od oktobra 1947 kot tednik.  
Od 1. januarja 1958 kot poltednik.  
Od 1. januarja 1960 trikrat tedensko.  
Od 1. januarja 1964 kot poltednik,  
in sicer ob sredo in sobotah

GLASILO SOCIALISTIČNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJSKO



Predsednik Tito si je z zanimanjem ogledal novo osnovno šolo v Predosljah — Foto: F. Perdan



V novi Iskrini tovarni na Laborah se je med obiskom zanimal za proizvodnjo — Foto: F. Perdan

## Tito obiskal šolo Predoslje in Iskro

Kranj, 8. januarja — Predsednik republike Josip Broz-Tito je ob 9. uri na Brdu pri Kranju sprejel 10-člansko delegacijo XIV. divizije. S člani delegacije, ki jo je vodil predsednik republiškega odbora ZZB NOV Slovenije Janko Rudolf, se je pogovarjal o legendarnem pohodu divizije na Stajersko. Člani so mu ob tej priliki izročili spominsko značko ob 30-letnici pohoda XIV. divizije.

Malo po 10. uri je predsednik Tito z ženo Jovanko v spremstvu Mitje Ribičiča in Franca Popita obiskal novo osnovno šolo Josip Broz-Tito v Predosljah, ki je bila odprta 29. decembra lani. Pred vhomom so ga pozdravili predsednik kranjske občinske skup-

ščine Franc Šifkovič, sekretar občinskega komiteja ZK Stane Mihalič, podpredsednik skupščine Janez Sušnik in ravnatelj šole Marjan Kne. Mojca Basaj in Slavko Hudobivnik, učenca 8. razreda, doma s Suhe, sta predsedniku Titu in ženi Jovanki izročila šopka, predsednik zbora delovne skupnosti šole Friderik Sulcer pa jima je zaželel dobrodošlico.

Predsednik Tito si je z zanimanjem ogledal prostore in obiskal učence tudi pri pouku zemljepisa. V dvorani so učenci pripravili kratek kulturni program in tovarišu Titu in ženi Jovanki na koncu izročili darilo. Pohvalil je novo šolo, se zahvalil za darilo in rekel: »Srečno, moji dragi otroci, in dobro se učite.«

Potem je predsednik Tito s spremstvom ob 11. uri obiskal novo Iskrino tovarno telekomu-

nikacij na Laborah. Tod so ga pozdravili predsednik republiškega izvršnega sveta Žvone Dragan, generalni direktor kranjske Iskre Jože Hujs in predstavniki tovarne ter ZP Iskra. V imenu 7000-članskega kolektiva Iskre sta Titu in Jovanki izročila šopke delavca Anica Bobnar in Andrej Lapanje. Po ogledu ene najmodernejših tovarn v Jugoslaviji se je s predstavniki Iskre dobro uro pogovarjal o proizvodnji in programu Iskre ter o gospodarskih vprašanjih. Poudaril je, da se mora naše gospodarstvo v prihodnje čim bolj povezati z deželami v razvoju. Nazadnje se je vpisal v spominsko knjigo, predsednik delavskega sveta Henrik Peternelj pa je Titu in ženi Jovanki izročil darilo.

A. Žalar



Na Brdu pri Kranju je predsednik Tito sprejel delegacijo XIV. divizije — Foto: F. Perdan

Hitro minevajo leta. Vedno bolj nas odmikajo od dogodkov, ki so osnova temu, kar smo, in tistemu, kar imamo. Čim večkrat, posebno pa v prazničnih dneh, je treba obuditi spomin nanje, obuditi zato, da ne pozabimo žrtev in da njihova veličina ne bi nikoli zbledela.

Zaključeno celoto sestavljajo dogodki iz decembra 1941 in januarja 1942. Vsak zase je pomnil in še pomeni uspeh narodnoosvobodilne borbe, hkrati pa je tudi člen verige, ki so jo začeli kovati neustrašni in na žrtve pripravljeni borci Cankarjevega bataljona. Partizani na našem območju, zbrani v Cankarjevem bataljo-

Dvaintrideset let nas že loči od krvavih obračunov v Rovtu in Dražgošah, tistih obračunov, v katerih je na vsakega padlega partizana prišlo vsaj dvajset ubitih okupatorjevih vojakov. Podobnih podvigov vojaška zgodovina ne pozna dosti. Upravičeno lahko trdimo, da je ob bitki na Sutjeski, simbolu osvobodilnega odpora jugoslovanskih narodov, bitka v Dražgošah istočasno sinonim boja za svobodo na Gorenjskem.

Družbeni red, ki ga gradimo na trdnih, zdravih nosilcih, postavljenih v letih narodnoosvobodilne vojne, je prav zaradi čvrstih temeljev zadosti močan, da ga ne bi mogle omajati nobene sile, pa naj bi kakorkoli poskušale vplivati in delovati nanj.

Praznovanje 1000-letnice loškega ozemlja, ki ga zaključujemo z letošnjim občinskim praznikom, je sprostil ustvarjalne sile na področju prosvete, kulture in telesne kulture. Dosledni smo bili pri izpolnjevanju obveze, da ne bomo praznovali le s prireditvami, marveč tudi z obnovljenimi in z novimi objekti, ki imajo bodisi trajni praktični, bodisi zgodovinski pomen.

30. obletnica II. zasedanja AVNOJ in zgodovinski sklepi tega zasedanja so nam bili spodbuda in vodilo pri izpopolnjevanju samoupravnega sistema. Teško bi bilo naštet vse razprave, predloge in sklepe, ki so jih v prizadevanju za izboljšanje samoupravljanja pripravili in sprejeli občani naše komune. Zato jih raje poskusimo zbrati v ugotovitvi, da vsak delovni človek ve za svoje dolžnosti in pravice, ki izvirajo iz zadovoljivo opravljenih dolžnosti.

Dobre osnove in velik ustvarjalni elan v preteklem letu bomo izkoristili tudi letos. Najboljša garancija rastočega napredka so kipeče ustvarjalne sposobnosti zavestnih ljudi, ki imajo pred seboj jasno načrtane cilje, sleherni trenutek pa izkoristijo za iskanje boljših poti, po katerih je te cilje mogoče hitreje doseči.

Nešteti čestitkam in željam, ki smo jih ob nastopu novega leta izrekli drug drugemu, želim dodati še eno: naj bi nam bila sreča in zadovoljstvo delovnega tovariša ter sosedja pomembnejša od česarkoli drugega! V medsebojnem sožitju naj bo leto 1974 lepo in polno uspehov.

TONE POLAJNAR

Naročnik:

## Ob prazniku

nu, so bili v vojaškem pogledu izredno gibljiva enota z veliko borbena sposobnostjo in visoko zavestjo. Nobena stvar, niti številčno veliko močnejši sovražnik, niti slaba oborožitev in pomanjkanje ustrezne opreme, ni mogla uničiti njihove volje, njihovega zanosa. Najpomembnejše boje tega bataljona, ki so dosegli višek januarja 1942 v Dražgošah, zgodovina narodnoosvobodilne vojne nikakor ne more prezreti.

Vsa leta po osvoboditvi delovni ljudje občine Škofja Loka z izjemno zavzetostjo gradimo gospodarstvo, vzporedne negospodarske dejavnosti in seveda tudi sebe. Posebej pa smo se potrudili v preteklem letu, ko smo z delom in delovnimi uspehi praznovali dve pomembni obletnici. Vsaka posebej nam je predstavljala spodbudo. Doseženi rezultati so zato nerazdružljiva celota, izražena v enem samem pojmu: skupni napredek.

## 30 let pohoda

Na Gospodarskem razstavišču v Ljubljani je bila v soboto proslava ob 30-letnici pohoda XIV. divizije. Divizija je takrat štela 1112 borcev in bork, od 446 še živih pa se jih je na proslavi zbralo 388. O zgodovinskem pomenu pohoda na Stajersko, revolucionarnih tradicijah in o moralnih vrednotah je govoril odposlanec predsednika Tita predsednik CK ZKS Franc Popit. Po proslavi je predsednik slovenskega izvršnega sveta inž. Andrej Marinc priredil v klubu poslancev sprejem za preživele udeležence pohoda. Delegacija XIV. divizije bo obiskala tudi vrhovnega komandanta in predsednika Tita na Brdu pri Kranju.

## Končana obravnava

Skupna komisija vseh zborov slovenske skupščine je končala obravnavo predloga zvezne ustave. Komisija je obravnavala tudi besedilo predloga ustavnega zakona za izvedbo ustave SFRJ. V predlogu je predvideno, naj bi se na novo izvoljena skupščina SFRJ sestala do 15. maja, do konca maja pa naj bi izvolili predsedstvo SFRJ in zvezni izvršni svet.

## Novoletna izjava

Predsednik slovenskega izvršnega sveta inž. Andrej Marinc je v tradicionalni novoletni izjavi, ki jo je oddajal radio Celovec 1. januarja zvečer, povedal, da sta SFR Jugoslavija in SR Slovenija vedno dajali poseben poudarek razvoju harmoničnih odnosov s sosednjimi državami in obmejnimi deželami.

## 80 odstotkov vseh

Po podatkih gospodarskih sodišč v Sloveniji je do konca minulega tedna izpolnilo zakonske obveznosti pri uresničevanju ustavnih dopolnil 2140 organizacij združenega dela ali 80 odstotkov vseh organizacij. Koordinacijski odbor je opozoril, da občinski štabi ne smejo prenehati z delom, ampak morajo takoj začeti obravnavati vsebinsko uresničevanje ustavnih dopolnil.

## V spomin Borisa Kraigherja

V petek so položili vence na spomenik ob avtomobilski cesti Beograd-Zagreb, nedaleč od Sremske Mitrovice, na kraju, kjer je pred sedmimi leti tragično izgubil življenje v prometni nesreči podpredsednik zveznega izvršnega sveta Boris Kraigher. Vence so položili predstavniki ZIS, skupščine SR Srbije in družbenopolitičnih organizacij sremsko-mitroviške občine.

## Podvojene zmogljivosti

Hotelsko-gostinsko in trgovsko podjetje Riviera iz Poreča, ki spada med najbolj espanzivne delovne organizacije turističnega gospodarstva v državi, ima v načrtu, da do 1980. leta podvoji nastanitvene zmogljivosti. Zdej ima 6500 postelj. V prihodnjih sedmih letih pa naj bi investirali 800 milijonov dinarjev. Sami bodo zbrali okrog 300 milijonov, preostalih 500 pa bodo skušali dobiti od domačih in tujih organizacij.

## 3700 vagonov sladkorja

V sladkorni tovarni Bačka v Vrbasu so v približno 100 dneh predelali 28.000 vagonov sladkorne pese in proizvedli 3700 vagonov kristalnega sladkorja. V primerjavi s prejšnjimi leti so tokrat proizvedli za 700 vagonov sladkorja več.

## Traktorji iz Štor

V železarni Store se pripravljajo na začetek gradnje tovarne traktorjev na podlagi pogodbe o skupnih vlaganjih med železarno in tovarno Fiat. V Štorah bodo izdelali okrog 10.000 traktorjev na leto. Polovico bodo prodali doma.

# Danes slavnostna seja občinske skupščine

Prireditve ob prazniku občine Škofja Loka so se začele že pred tednom dni. Pomerili so se šahisti, strelci in igralci namiznega tenisa.

Danes ob 12. uri bodo v poročni dvorani občinske skupščine podelili priznanja odličnjakom osnovnih šol v občini. Ob 16. uri bo slavnostna seja obeh zborov občinske skupščine v dvorani kina Sora. Na seji bodo podelili priznanja in plakete kolektivom in posameznikom, ki so se v preteklem letu najbolj izkazali. Ob 20. uri bo v kinu Obzorje v Železnikih predstava jugoslovanskega filma Sutjeska.

## Novoletna srečanja in obdaritve

Domala v vseh krajevnih organizacijah socialistične zveze, rdečega križa, društva prijateljev mladine v radovljiški občini so v zadnjih dneh minulega leta pripravili prireditve, na katerih so se srečali s starejšimi občani upokojenci. V Mošnjah so 30. decembra pripravili vsakoletno srečanje najstarejših občanov. V kulturnem domu se je zbralo 35 nad 70 let starih vaščanov.

Občinski odbor zveze borcev — prostovoljcev za severno mejo je pripravil novoletno srečanje že ob dnevu JLA. Zbralo se je 45 preživelih borcev.

Delavski svet, družbenopolitične organizacije in uprava tovarne Elan v Begunjah pa so 29. decembra povabili na novoletno srečanje prek 70 svojih upokojencev in članov ZZB NOV. Pogostili so jih, obdarili s knjigami in seznanili z rezultati go-slovanja.

Člani radovljiškega kluba zdravljenih alkoholikov pa so skupaj s krajevno konferenco socialistične zveze pripravili novoletna darila za najmlajše člane svojih družin.

Osnovna organizacija RK na Bledu je lani ob koncu leta organizirala obiske pri socialno ogroženih in onemoglih občanih. 300 dinarjev so prispevali tudi za obdaritev varovancev doma onemoglih na Jesenicah. Vse varovance radovljiške občine, ki so v oskrbi raznih zavodov in domov v Sloveniji, pa je občinska skupščina obdarila s praktičnimi darili v vrednosti 7000 dinarjev. JR

## Mladi delavci pred kongresom

Pred obema kongresoma zveze mladine (kongresom zveze mladine Jugoslavije in kongresom zveze mladine Slovenije) je predsedstvo republiške konference zveze mladine Slovenije razpisalo tekmovanje med aktivni mladi delavci v temeljnih organizacijah združenega dela po Sloveniji. V tekmovanju z naslovom Mladi delavci pred kongresom pa se bodo ponekod pomerile tudi že ustanovljene specializirane konference mladih delavcev pri občinskih konferencah ZMS.

Tekmovanje se je pravzaprav že začelo in različne dejavnosti aktivov mladih delavcev že točkujemo. Aktivni mladi delavci so razdeljeni v dve skupini: v aktivne TOZD, kjer je več kot 200 mladih starih od 27 let in v aktivne TOZD, kjer je manj kot 200 mladih. Razen tega tekmovanje velja tudi za konference mladih delavcev pri občinskih konferencah zveze mladine. Konference mladih delavcev pri občinskih konferencah ZMS na Gorenjskem so razdeljene v dve skupini: v prvi sta kranjska in jeseniška, v drugi pa so škofjeloška, radovljiška in trziška. Po končanem tekmovanju bodo najboljši aktivni

## Premalo mladih

Na zadnji lanski seji predsedstva občinske konference zveze mladine v Radovljici so ugotovili, da bo treba ustanoviti mladinske aktivne še v tistih krajevnih skupnostih, kjer jih še ni. Kmalu bodo ustanovili mladinski aktiv tudi v Veletrovinu Špicerija Bled. Ko so razpravljali o pripravah na volitve za skupščine in druge organe, so opozorili, da je bilo doslej evidentiranih premalo mladih; to velja še posebej za delovne organizacije.

Na seji so tudi sklenili, da bo občinska konferenca zveze mladine ta mesec evidentirala kandidate za novega predsednika občinske konference in za dva nova člana predsedstva. M. Hudovernik

V četrtek, 10. januarja, ob 15. uri bo v Selcih meddruštveno tekmovanje v smučarskih tekah za člane, mladince in pionirje. Ob 17. uri bo v kasarni Jožeta Gregorčiča v Škofji Loki tekmovanje v namiznem tenisu. Pomerili se bodo mladinci. Ob 20. uri bo v kinu Sora Škofja Loka predstava jugoslovanskega barvnega filma Sutjeska.

V petek, 11. januarja, bo ob 17. uri v Loškem gledališču na Spodnjem trgu predstava za otroke. Člani gledališča jim bodo zaigrali igrici Tinček Petelinček in Veselo igro o žalostni princeski. Ob 18. uri bo v telovadnici šole dr. Ivana Tavčarja v Gorenji vasi tekmovanje v košarki. Pomerili se bodo učenci Poklicne lesne šole iz Škofje Loke in mladi delavci Kladivarja Ziri. Ob tej uri bodo odprli tudi razstavo fotografij o Škofji Loki. Razstava bo v galeriji na loškem gradu. Ob 18. in 20. uri bo v kinu Sora predstava jugoslovanskega filma Sutjeska.

V soboto, 12. januarja, so ob 10. uri napovedane skalalne tekme v Poljanah na 30-metrski skakalnici. Ob 20. uri bo predstava jugoslovanskega filma Sutjeska v kinu Obzorje v Železnikih.

Že v soboto, 12. januarja, se bo začel in nadaljeval v nedeljo, 13. januarja, vedno ob 8. uri zjutraj tradicionalni košarkarski turnir za učence in učenke osnovnih šol. Tekmovanje bo v osnovni šoli Peter Kavčič v Škofji Loki. V nedeljo bodo na Godešiču odprli razstavo akademskega slikarja domačina Franca Novince. Ob 9. uri bo v osnovni šoli Peter Kavčič brzopotezni turnir posameznikov s področja občine. V Dražgošah pa bo ekipno smučarsko tekmovanje Po stazah partizanske Jelovice. Ob 15. uri bo v kinu Obzorje v Železnikih predstava jugoslovanskega filma Sutjeska, ob 18. in 20. uri pa bodo ta film zavrteli v kinu Sora Škofja Loka.

## 400 litrov krvi

V zadnjih dneh starega leta je občinski odbor rdečega križa Radovljica na Bledu pripravil krvodajalsko akcijo. Odziv je bil velik, pri akciji pa so sodelovale tudi sindikalne organizacije. Od prijavljenih 1164 krvodajalcev se jih je vabilu odzvalo blizu 1100. Skupaj so darovali prek 400 litrov krvi.

## Manj pritožb

V kranjski občini se je število pritožb občanov zaradi problemov, ki jih tarejo, v zadnjih štirih letih precej zmanjšalo v primerjavi s prejšnjim obdobjem. Občinska komisija za prošnje in pritožbe je namreč v tem času obravnavala le 113 zadev. Komisija je 28 zadev ugodno rešila, 11 jih je zavrnila, v prek 60 primerih pa je dala pojasnilo, nasvet in podobno.

Čeprav se je število pritožb, kot rečeno, precej zmanjšalo, so na prvem mestu še vedno pritožbe glede stanovanj. Vendar je tudi teh v zadnjih letih kar trikrat manj kot prej, kar kaže, da v kranjski občini vseeno pospešeno rešujejo stanovanjske probleme. Na drugem mestu so pritožbe, ki se nanašajo na gradbena in lokacijska dovoljenja. Komisija ugotavlja, da so občani pri teh vprašanjih velikokrat sami krivi, ker nimajo urejenih vseh zadev okrog zemljišč. Velikokrat pa se zatakne tudi zaradi slabih odnosov med sosedi.

In še ena ugotovitev je zanimiva. Na občinsko komisijo za prošnje in pritožbe je naslovljenih malo vlog. Večina jih pride z republike ali zveze, kamor jih naslavljajo občani, tamkajšnje komisije pa jih potem posredujejo občinski. Prav zato menijo, da bi bila marsikatera zadeva hitreje rešena, če bi bile prošnje naslovljene takoj na občinsko komisijo. Razen tega bi se število zadev lahko še zmanjšalo, če bi podobne komisije imeli tudi v delovnih organizacijah. V nekaterih večjih delovnih organizacijah v občini jih na primer že imajo. A. Ž.

## Kranj

Koordinacijski odbor za vprašanja splošnega ljudskega odpora in komisija za obrambno vzgojo prebivalstva pri občinski konferenci socialistične zveze bosta v petek popoldne v dvorani občinske skupščine pripravili predavanje o vojno-političnem položaju na Bližnjem vzhodu in odnosu Jugoslavije do trenutnih aktualnih mednarodnih, političnih, vojaških in gospodarskih vprašanj. Govoril bo sekretar zveznega izvršnega sveta Ivan Franko-Iztok. A. Ž.

## Radovljica

Radovljica, 8. januarja — Popoldne je bila skupna seja izvršnega odbora občinske konference socialistične zveze, predsedstva občinskega sindikalnega sveta in predsedstva občinske konference zveze mladine. Razpravljali so o pripravah na volitve in o organizaciji javnih razprav o statusu občine ter javnih razprav o družbenem dogovarjanju o splošni in družbeni porabi.

Danes (sreda) popoldne se bo sestel občinski odbor sindikata delavcev industrije in rudarstva. Na dnevnem redu je razprava o nalogah odbora za industrijo in rudarstvo v zvezi z novo organiziranostjo sindikata. A. Ž.

## Tržič

Včeraj dopoldne se je v Tržiču sestel štab za ustanavljanje temeljnih organizacij združenega dela in uresničevanje ustavnih dopolnil v občini. Na seji so pregledali in ocenili zadnje premike na tem področju v občini. Popoldne pa se je sestel na razširjeni seji izvršni odbor SZDL. Osrednja tema seje so bile priprave na spomladanske volitve.

Danes se bo sestala komisija za idejno usposabljanje pri občinski konferenci ZKS Tržič. Ker je ta komisija nova, bodo pretehtali naloge za to mandatno obdobje. Idejnopolitičnemu usposabljanju komunistov namenjajo v Tržiču posvetiti več pozornosti.

Jutri dopoldne bo seja koordinacijskega odbora za družbenopolitično izobraževanje pri občinski konferenci ZKS, ki ga razen predstavnikov organizacije ZK sestavljajo tudi predstavniki drugih družbenopolitičnih organizacij. Popoldne pa bo posvetovanje sekretarjev osnovnih organizacij in stalnih aktivov iz trziške občine. -jk

## Tovarna obtuve Peko Tržič

### I. razpisuje vodilna delovna mesta:

1. vodje TOZD — proizvodnja obtuve Tržič
2. vodje TOZD — poliuretan izdelki Tržič
3. vodje TOZD — gumarna — plastika Tržič
4. vodje TOZD — izdelava zgornjih delov Trbovlje
5. vodje TOZD — prodajna organizacija Tržič

Za razpisana delovna mesta se zahteva izpolnjevanje naslednjih pogojev:

- pod 1.: visoka strokovna izobrazba naravoslovno-tehnološke ali strojne smeri in 5 let delovnih izkušenj v gospodarstvu ali višja strokovna izobrazba navedenih smeri in 9 let delovnih izkušenj;
- pod 2.: visoka strokovna izobrazba kemijske smeri in 3 leta delovnih izkušenj ali višja strokovna izobrazba navedene smeri in 7 let delovnih izkušenj;
- pod 3.: višja strokovna izobrazba kemijske smeri in 5 let delovnih izkušenj ali srednja strokovna izobrazba navedene smeri in 9 let delovnih izkušenj;
- pod 4.: višja strokovna izobrazba naravoslovno-tehnološke ali strojne smeri in 5 let delovnih izkušenj ali srednja strokovna izobrazba navedenih smeri in 9 let delovnih izkušenj;
- pod 5.: visoka strokovna izobrazba ekonomsko-komercialne smeri in 4 leta delovnih izkušenj ali višja strokovna izobrazba navedene smeri in 8 let delovnih izkušenj.

Kandidati morajo poleg izpolnjevanja splošnih pogojev

- imeti organizacijske sposobnosti voditi večjo TOZD,
- biti družbeno, ekonomsko in politično razgledani,
- imeti uspešno minulo delo na dosedanjih delovnih mestih in
- razumeti vsebinsko delavskega samoupravljanja in da so ga doslej uspešno razvijali.

Prijave z dokazili o izpolnjevanju zahtevanih pogojev sprejema odbor za zadeve združenega dela tovarne obtuve Peko Tržič 15 dni po objavi tega razpisa.

### II. razglašajo naslednja prosta delovna mesta:

#### arhitekta

Pogoji: visoka strokovna izobrazba gradbeniške smeri in 3 leta delovnih izkušenj ali višja strokovna izobrazba navedene smeri in 7 let delovnih izkušenj;

#### pravnega referenta

Pogoji: visoka strokovna izobrazba pravne smeri in 4 leta delovnih izkušenj ali višja strokovna izobrazba navedene smeri in 8 let delovnih izkušenj;

#### šefa prodajne mreže

Pogoji: visoka strokovna izobrazba ekonomsko-komercialne smeri in 3 leta delovnih izkušenj ali višja strokovna izobrazba navedene smeri in 7 let delovnih izkušenj;

#### šefa uvoznega oddelka

Pogoji: višja strokovna izobrazba ekonomsko-komercialne smeri z izpitom za opravljanje uvoznizvoznih poslov in 3 leta delovnih izkušenj ali srednja strokovna izobrazba navedene smeri z izpitom za opravljanje uvoznizvoznih poslov in 7 let delovnih izkušenj;

#### gradbenega tehnika

Pogoji: srednja strokovna izobrazba gradbene smeri in 4 leta delovnih izkušenj;

#### vrtnarja

Pogoji: kvalificiran vrtnar in 3 mesece delovnih izkušenj.

Kandidati za razglašena delovna mesta naj pošljejo svoje prijave v 15 dneh po objavi tega razpisa kadrovskemu oddelku tovarne obtuve Peko Tržič oziroma se lahko osebno zglasijo, kjer bodo lahko dobili podrobne informacije. Obstaja tudi možnost zagotovitve družinskega stanovanja po dogovoru.

# 9. januar - občinski praznik Škofje Loke

## Slavje, ki ni bilo samo cirkus

Približno 11 let je preteklo od dne, ko so se v častiljivi Škoparjevi bajti na grajskem vrtu prvi sestali škofješki javni, družbenopolitični in kulturni delavci ter zvesti občudovalci starodavnega mesteca pod Lubnikom. Prišli so, da bi povedali, kako si pravzaprav predstavljajo veliki jubilej komune — tisočletnico njenega nastanka. Čeprav bi takrat nanizanim idejam in pripombam težko rekli program, čeprav izrečenih misli ni imel še nihče dokončno prečiščenih, pa je že bila prisotna neka skupna značilnost, ki so jo organizatorji lanskih praznov kasneje spremenili v osnovno vodilo, v rdečo nit vseh dogajanj, posvečenih stotim križem občine: da naj namreč stvar dobi značaj ukrepov trajne vrednosti, da naj bo tvoren prispevek k napredku in razvoju celotnega ozemlja. Zdaj, ko je leto 1973 mimo, moramo odgovornim samo čestitati in jim priznati umestnost nekdanjih izraženih zahtev. Veriga slovesnosti, razpotegnjenih skozi dvanajst mesecev, ni predstavljala zgolj vsote enkratnih prireditev, zgolj skupka »cirkuskih točk«, privlačnih za oči in nič več, ampak seštevek akcij, ki so in ki bodo krepko dvignile splošni družbeni standard ljudi ter prebivalcem posameznih krajev znotraj občinskih meja prinesle dolgoročne koristi. Kar poglejmo.

trg spremenili v brezbeničinsko cono).

Toda asfaltni plašč in preudarno restavrirano obličje domov nekdanjih veljakov sta samo zunanji, vizuelno zaznavni drobci preobrazb. Nepoučeni gostje ponavadi ne vedo, da so slednje zajele tudi nevidno drobno mesto, ki je lani dobilo docela nov vodovod, kanalizacijo in električno omrežje. Strokovnjaki so spoštovali sklep odbornikov ter odplake speljali drugače kakor smo sicer vajeni. Upoštevali so mnenje, da je treba vedno bolj umazani Sori prizanesti in odplake, hišne ter industrijske, speljati v centralno čistilno napravo, ki bo iz njih odstranila nesnago in škodljive kemične snovi. Orjaške podtalne cevi zdaj usmerjajo fekalije proč od obal Selšice in Poljanščice, proti izlivu potoka Sušica, kjer stojijo zbiralni bazeni. Nanje je že priključeno »črevesje« naglo rastočih modernih četrti (Groharjevo naselje, naselje blokov ob Partizanski cesti, Podlubnik, industrijski bazen Trata) ter seveda stavb ob desnem bregu reke. O tem inž. Igor Mlakar, vodja komunalne službe v gradbenem podjetju Tehnik Škofja Loka, ki so mu investitorji zaupali izvedbo del, pravi naslednje:

Vendar bi že razmeroma poceni dozidava dodatnega separatnega bloka le-te povečala na 45.000 enot.

Ne gre pozabiti, da je sorodne aparature dolžna postaviti tudi železnikarska industrija, in sicer najpозnejše v dveh letih. Topla Sora torej obeta v bodoče znova privablja trume ribičev in kopalcev, ki so bili zaradi nevarnosti okužb v preteklih sezonah prisiljeni iskati osvežitve in razvedrila drugje.

### PREPOROD KULTURE

Ko govorimo o pridobitvah trajnega pomena, s katerimi je loška komuna vtisnila častiljivi obletnici resnično globok pečat, ne smemo zamolčati intenzivnih kulturnih prizadevanj lokalnih ustanov in društev. Poleg številnih gledaliških predstav, glasbenih nastopov, likovnih razstav, koncertov, akademij in slikarskih srečanj smo vas dolžni opozoriti, da bo leto 1973 šlo v zgodovino kot obdobje obnavljanja, oživiljanja »zaspalih« tradicij ter renesanse nekoč cvetoče amaterske dejavnosti. Igralci v Škofji Loki so, denimo, dobili prelep »amfiteater na prostem«. Kljub razočaranju zaradi propadlih načrtov o rekonstrukciji pretnesne dvorane LG nočejo mirovati in pripravljajo kopico uprizoritev domačih in tujih avtorjev. V Žireh je Loški muzej v sodelovanju s tamkajšnjimi družbenopolitičnimi in gospodarskimi organizacijami odprl stalno zbirko bogatega etnografskega gradiva o razvoju čevljarstva in čipkarske obrti. Poljanci so s Torkarjevo priredbo Tavčarjeve povesti Kuzovci, prekrščene v Ravbarskega cesarja, dokazali, da volja in zagnanost lahko odtehtata pomanjkanje izkušnje, ter navdušili boginji Talji zvesto občinstvo širom po Sloveniji. Selčane je tisoči rojstni dan vasi predramil iz mrtvila; segli so v žep, vztrajno zbirali denar, uredili krajevne ceste, obnovili Krekov dom, formirali kvaliteten pevski zbor, izvedli poučno praznično paradno, prižgali ugasle odrske luči ter izdali knjigo, posvečeno burni zgodovini kraja, ki jo je v poljudno-znanstveni jezik prenesla učiteljica Olga Smid. Nič manj samonikle upornosti ne izpričujejo Železnikarji; navzlic priprti finančni pipici mrzlično popravljajo in večajo kulturni dom, ki bo bržkone nared v bližnji bodočnosti.

### PRVI NA GORENJSKEM

»Uvodna faza gradnje centralnega mehansko-biološkega čistilnega sistema gre h koncu. Aparature so zasnovane po švicarskem vzorcu, projektant pa je znani strokovnjak inž. Kos, uslužbenec HTK Hidroinženiring Ljubljana. Kapacitete sistema znašajo 25.000 enot, kar ustreza potrebam teritorija, na katerem živi 25.000 oseb. Ko bo zadeva stekla, bo Škofja Loka prvo gorenjsko, če ne prvo slovensko mesto, ki se lahko pohvali s čim podobnim. Le Novomeščani sledijo našemu zgledu, a so precej v zaostanku. Predračunski stroški znašajo 4,8 milijona din.«

Inž. Mlakar je dodal, da je osnovni namen aparatov v zbiranju in »precejanju« odpadnih tekočin, ki naj bi jih nazadnje povsem neškodljive odvajali v Soro. Iz strupene brozge naj bi izločili 90 do 95 odstotkov raznih tujkov, ter v zaključni etapi dobili povsem nedolžno pitno vodo. Usedline, organsko-kemično zelo bogato blato, nameravajo prepustiti Kmetijskemu gospodarstvu. Kmetijski zadrugi in zasebnim poljedelcem, saj so — kot kažejo izkušnje švicarjev — izredno kakovostno gnojilo.

»Zmogljivosti naprav v izgradnji bodo zadoščale za kakih deset let.

### POLEPŠANA STARKA

Že če se sprehodite čez staro jedro Loke, čez značilni Mestni trg, boste v primerjavi s prejšnjimi leti opazili skoraj neverjetne spremembe. V kombinaciji spretno nanesenih pleškarskih barv so fasade čudovitih srednjeveških meščanskih hiš zaživele v neponovljivi igri oblik. Sto in sto drobnih detajlov, prej potopljenih v brezoblično sivino lažne patine, je nenadoma izstopilo in »spregovorilo«. Obiskovalec enostavno ne more ostati neprizadet, ne more spregledati slikovitih izveskov, kamnitih obokov, reliefov, stebričev, težkih kovanih polknic, masivnih vrat, družinskih grbov, skrbno klesanih podpornih stebričev, okrasov... Sleherno pročelje, dasi smiselno dopolnjuje sosednja, ohranja svojo lastno izpovednost, svojo individualnost. Posebno pozornost zasluži Homanova hiša, ki kot orjaški čep varuje severni bok prostranega, sveže asfaltiranega »placa« ter ga zožuje v ozko, težko prevozno ulico (časoma naj bi promet v osrčju Loke sploh prepovedali ter Mestni

Posnetek, vzeti iz našega arhiva, je sicer nekoliko starejša datuma, vendar zgovorno pričča o tem, kako obsežna in zahtevna so bila dela pri funkcionalnem obnavljanju fasad v starem mestnem jedru Škofje Loke. Priznati je treba, da so strokovnjaki Ljubljanskega regionalnega zavoda z restavratorjem Milanom Želznikom na čelu svojo nalogo odlično opravili.

Bukovščice naj bi, prav tako s samoprispevkom, pomagali zgraditi prepotreben betonski most čez Selšico na Bukovškem polju.

Projekti, ki predvidevajo investicije v regionalne objekte, so v glavnem že dolgo znani. Znan je tudi način financiranja; pri realizaciji druge etape ceste proti Jeprci, odseka od Reteč naprej, bo skupščina občine udeležena s 30 odstotki, pri izpeljavi obvoznice mimo Stare Loke, katere trasa obide najbolj kritične metre ceste št. 314 v Selško dolino, kjer neredko prihaja do zastojev, pa s 50 odstotki predračunskega zneska, torej s približno 4 milijoni novih dinarjev.

## Tam, kjer rastejo nebotičniki...

Naslov morda zveni nekoliko poetično, saj mislimo pisati o stanovanjski politiki v škofješki občini, torej o stvarih, ki so še kako resne in pomembne. Vendar smo ga izbrali čisto načrtno, kajti po svoje je zelo ilustrativen. Tam, kjer rastejo nebotičniki, tja se namreč obračajo oči številnih mož in žena. Bolj ali manj odkrito pogledujejo proti rastočemu gozdu stolpnic, od katerih so eno, s 54 stanovanji, pred nedavnim že dokončali, tri naslednje, s skupno 162 stanovanji, pa naj bi bile vseljive do sredine letošnjega leta. Razen tega je škofješko podjetje Tehnik lani v Žireh zgradilo blok, kjer zdaj prebiva 12 družin. Toda program zidave družbenih bivališč s tem nikakor ni izčrpan: že spomladi bodo v naselju Podlubnik Tehnikovi delavci začeli kopati temelje stolp-

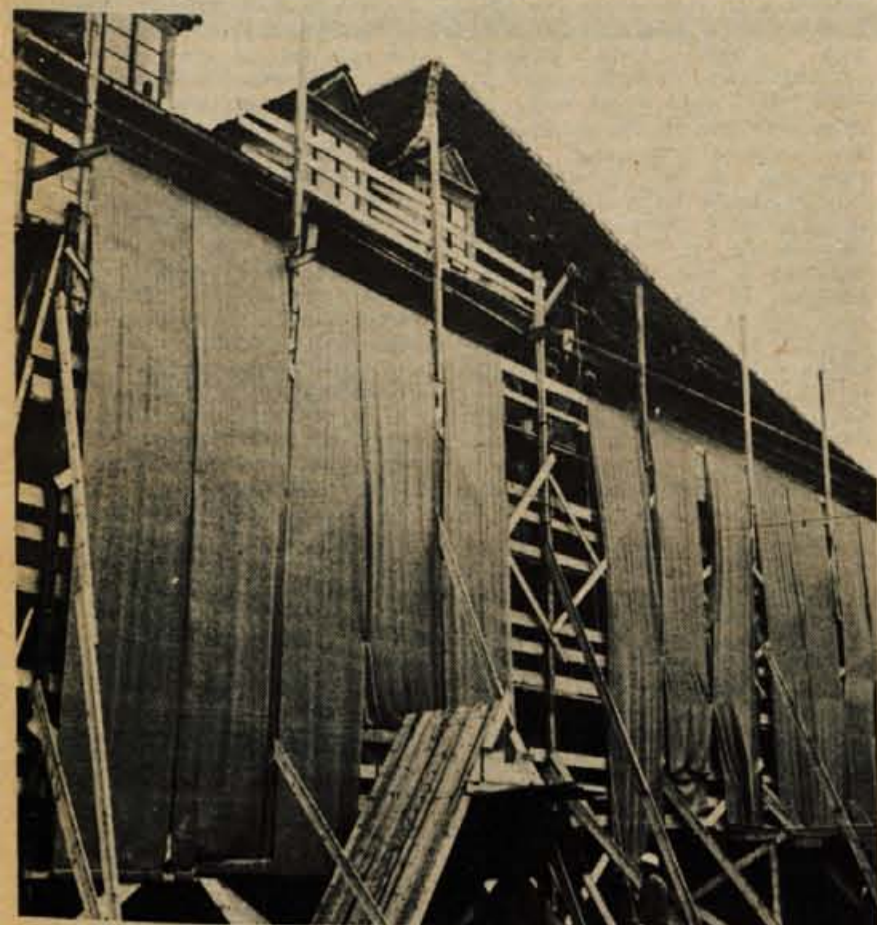
nic, od katerih naj bi bile prve nared čez dobro leto dni. Očitno je, da za marsikoga sanjarjenje o lastnem domu ni več samo lepa iluzija, ampak stvarnost — zlasti odkar so pri občinski skupščini ustanovili solidarnostni sklad, ki bo pot do lastnih stanovanj odprl tudi mnogim socialno šibkim občanom.

Leta 1973 se je v skladu nabralo okrog 6 milijonov din. Z njimi so odkupili 14 eno-, dvo- in trosobnih stanovanj ter garsonjer v Škofji Loki in 6 v Žireh. Člani upravnega odbora bodo v kratkem sestavili prioriteto listo prosilcev, ki jih je trenutno 250. Kot zanimivost velja dodati, da večina sprašuje po prostorih z manjšo površino in da med interesi prevladujejo starejši ljudje ter mladi zakonski pari.

»Letos načrtujemo odkup približno 20 stanovanj v Škofji Loki, v stolpnicah Lokainvesta,« nam je povedal predsednik občinskega sindikalnega sveta Jože Stanonik. »Znesek v solidarnostnem skladu bo dosegel 8 milijonov din, nadaljnji štirje milijoni pa bodo v obliki vročenih sredstev pritekli v banko. Rad bi poudaril, da pri sedanjem sistemu razdelitve denarja, namenjenega stanovanjski gradnji, delež, ki ostane gospodarskim organizacijam, narašča za 0,5 odstotka letno. Čez tri leta naj bi dosegel 5,1 odstotka. To pomeni, da bi kolektivni morali biti pritegnjeni k reševanju stanovanjske problematike delavcev v loški komuni.«

I. Guzelj

Nova, moderna šola v naselju Podlubnik je nedvomno ena največjih pridobitev jubilejnega leta. Zgradili so jo s sredstvi občanov, torej z denarjem, ki ga je v obliki samoprispevka primaknilo celotno prebivalstvo komune.



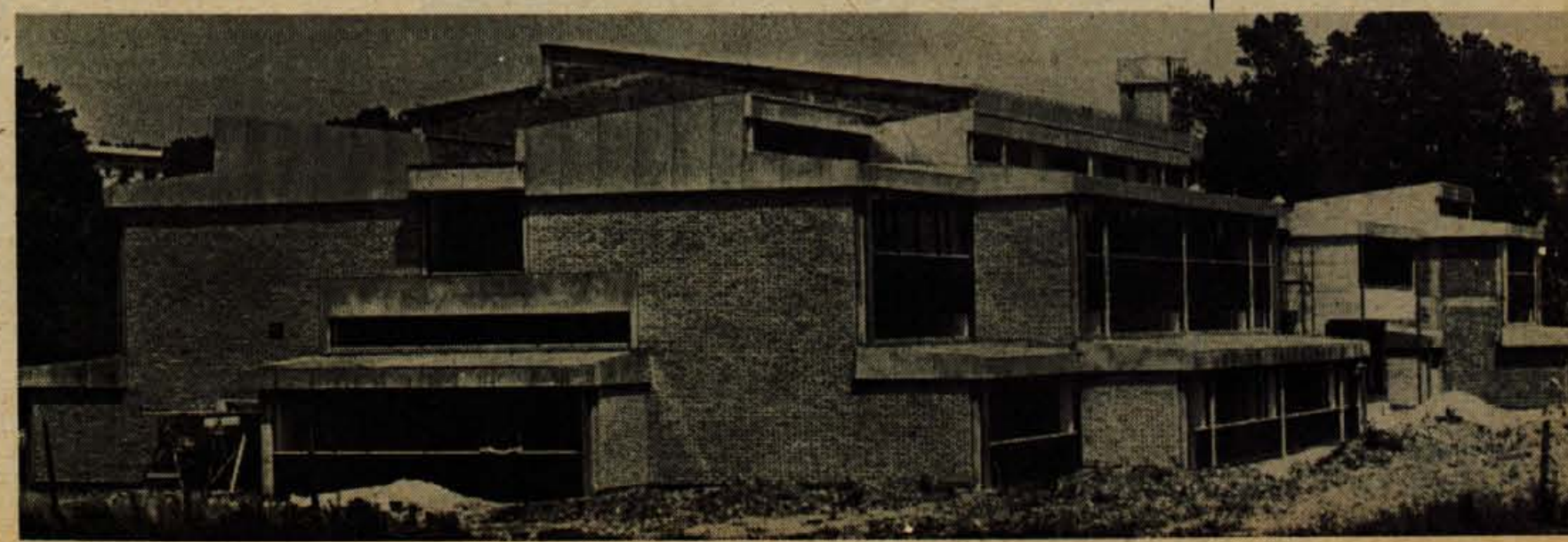
## Ceste so »krvni obtok« komune

Ni se zmotil tisti, ki je slikovito zapisal, da so ceste za sleherno deželo, za sleherno regijo isto kot krvni obtok za telo. Če so bile krvni obtok že včasih, v davni preteklosti, potem je danes njihov pomen še tisočkrat večji. V Škofji Loki se ga presneto dobro zavedajo. Od solidnih (ali nesolidnih) prometnih zvez je v mnogočem odvisen razvoj industrije, turizma in — vedno bolj — kmetijstva. Zato ni vseeno, v kakšnem stanju so regionalne in lokalne ceste; prvih je na loškem ozemlju 125,16 kilometra (66,68 kilometra asfaltiranih), drugih pa 376,41 kilometra. Čeprav so jim v zadnjih letih posvečali obilo pozornosti in sredstev, stanje še zmeraj ni zadovoljivo. Še zmeraj predstavljajo enega izmed osrednjih problemov loške občine, ki skupnosti nalagajo zahtevne naloge.

Če se ozremo v leto 1973, bomo ugotovili znaten napredek: težko pričakovana rekonstrukcija in razširitev »arterije« škofješkega gospodarstva, cesta proti Jeprci, je stekla. Poleti so odprli podvoz s priključki na magistralo Kranj—Ljubljana, mesec dni kasneje pa je na novo speljan odsek Trata—železniški prelaz v Godešiču odpravil ozko grlo pri mostu čez Traški graben.

Kar zadeva lokalne ceste, katerih gradnja, vzdrževanje ali obnavljanje financirajo v glavnem iz občinskega proračuna, so letos deloma, v dolžini 2,5 kilometra, asfaltirali odcep Praprotno—Zgornja Luša, ki je spričo bližine zimsko-športnega središča Stari vrh izrednega turističnega pomena. Vendar je del denarja prispevalo podjetje Transturist, del pa okoliško prebivalstvo v obliki samoprispevka.

Ko smo ravno pri samoprispevkih, velja omeniti, da bodo, podobno kakor vaščani Luše, Lenarta in Zaprevalja, ukrepali tudi Rudenčani in Dražgošani. Slednjim namreč KS Železniki in Republiška skupnost letos obeta asfaltno prevleko čez makadam, ki vodi od Češnjice do partizanskih Dražgoš. Hkrati so sestavljavci programa izgradnje cest, sprejetega med septembrom, sprejeli zeleno luč asfaltiranju krajevnih prometnih povezav Nova vas—Račevo, Poljane—Javorje (od Poljan do Pudabena), Poljane—Vinharje (če bodo okoličani pripravljene sodelovati in seči v lastne žepce) ter Škofja Loka—Sora. Občani Sevelj, Knap in





Planina, Kranj

# Jelovica, lesna industrija, Škofja Loka

Verjetno že dobro poznate Jelovico, lesno industrijo, Škofja Loka. V skoraj četrstoletnem uspešnem delu je postala eden največjih proizvajalcev stavbnega pohištva, saj proizvaja 17 % slovenske in 12 % jugoslovanske proizvodnje stavbnega pohištva. Skoraj bi bilo odveč naštevati, kaj vse podjetje izdeluje, saj finalizirano stavbno pohištvo »JELOVICA SUPER« in montažne hiše po sistemu »ključ v roke« poznajo vsi po Jugoslaviji in tudi v zamejstvu.

Lansko leto se je podjetje znašlo v težavah, saj je prvo polletje poslovalo z izgubo. Zaradi zunanjih in notranjih problemov so izdelali in prodali manj, kot so načrtovali. Tudi izvoz ni tekel tako kot prejšnja leta. Nekoliko bolj so šli v denar montažni objekti, slabše pa stavbno pohištvo. Cene žaganega lesa, okovja in nekaterih drugih pomembnih materialov so v zadnjem letu poskočile kar za 50 do 100 odstotkov; in poslovanje v takih okoliščinah res ni kar tako. Čeprav podatki za prvo polletje, niso ugodni, pričakujejo, da

bodo s številnimi akcijami in napori za boljšo prodajo na domačem in tujem trgu ter z zagotovljenimi obratnimi sredstvi, ustvarili ob koncu leta boljši finančni in poslovni uspeh. Že nekaj števil iz preteklih treh mesecev kaže, da se bodo načrti uresničili. Naročil imajo več kot znašajo proizvodne zmogljivosti. Delavci v tovarni so se odločili in delali tudi ob sobotah in celo ob nedeljah. Prizadevanja kolektiva je podprla tudi Ljubljanska banka, ki je zagotovila kredite za obratna sredstva, znatna pa je bila tudi po-



Potapljanje okenskih okvirjev v posebno vremensko odporno barvo

moč republiškega in občinskega sklada skupnih rezerv.

Jelovica je prva v Jugoslaviji začela izdelovati finalizirano in embalarano stavbno pohištvo. Zaradi dobre kvalitete izdelkov je danes eden vodilnih jugoslovanskih proizvajalcev stavbnega pohištva in montažnih hiš. Res, obstajajo tudi reklamacije in napake v izdelkih, toda v podjetju poznajo rek: »Slab glas seže v deveto vasa!«, zato dobro organizirana servisna služba dokaj hitro vse napake odpravlja. Močna razvojna služba sproti sledi tehnološkemu napredku v svetu in ga uvaja v proizvodnjo. Zavedajo se, da vodi trend v razvitih državah k vse večji realizaciji izdelkov in vse večji zamenjavi lesa, kjer ta ni nujno potreben, z drugimi materiali. Za svoja prizadevanja je ob koncu leta kvalitete Jelovica, kot edina od proizvajalcev stavbnega pohištva v Jugoslaviji, dobila priznanje — plaketo leta kvalitete, katero ji je podelila Zvezna gospodarska zbornica.

Vsi napori se kažejo tudi pri prodaji, kajti proizvodnja ne more sproti izdelati vseh naročenih oken, vrat in hiš. Tak širok asortiment ji zagotavlja lastna široka trgovska mreža z mnogimi poslovalnicami: Škofja Loka, Zagreb, Sarajevo, Osijek, Tuzla, Pulj, Crikvenica, Zadar, Šibenik, Split, Niš in Skopje. Poleg tega imajo tudi lastno firmo LOKA v Münchnu, prek katere izvažajo stavbno pohištvo. Tare jih pomanjkanje delovne sile, kajti mnogim, predvsem delavcem iz drugih republik, je delo v Jelovici samo odskočna deska za odhod v tujino.

Druga težava so surovine, predvsem les. Vzroki za to so neurejene razmere na trgu te surovine. Cene na domačem trgu so zamrznjene na skoraj polovico nižji ravni kot so cene za les na svetovnem trgu. Ker je prost izvoz, oziroma ga država celo stimulira z različnimi izvoznimi bonitetami, je interes tistih, ki razpolagajo z lesno surovino, da je čimveč izvozijo, saj na svetovnem trgu dosegajo dvojno ceno. Tako je bilo izvoženo iz Slovenije v prvih devetih mesecih 118.000 kub. m žaganega lesa in 90.000 kub. m najbolj kvalitetnih

druge ukrepe, da bi dobili surovine. Urediti bi torej morali vprašanje o upravičenosti prekomernega izvoza. V tem smislu je prek 1000-članski kolektiv že poslal predlog ustreznim organom. Surovine, ki jih predelamo, bi morali do čimvišje stopnje predelati v obstoječih kapacitetah in dati zaslužka delavcem ter jih šele nato izvažati. Poleg tega so tu tudi težave s cenami. Nekatera podjetja so reševala akumulativnost finalne proizvodnje z žaganjem hlodovine in prodajo na svetovni trg. Edina možnost, ki jo je Jelovica imela, je bila preusmeritev proizvodnje. Z izdelavo novih vrst so sicer uspeli, vemo pa, da je vsako preusmerjanje proizvodnje drago. To pomeni, da je uspešno gospodarjenje bolj odvisno od instrumentov ekonomske politike kot od prizadevnosti delovnega kolektiva. Še več, ko delavci spoznajo, da njihov trud bolj malo vpliva na uspehe podjetja, jih to prav gotovo destimulira.

Vendar v podjetju vseeno na vsa dogajanja gledajo optimistično. Letos nameravajo doseči 6 milijard starih din v uvozu, za izvoz pa imajo v načrtu 3 milijarde starih din. Predvsem na zahodna tržišča, in to s stavbnim pohištvom in stanovanjskimi hišami. Izvoz je zelo zahtevna dejavnost, saj tuji temeljito pregledajo vsak izdelek in že najmanjša praska je povod za reklamacijo. Treba je torej še posebno pozorno spremljati kakovost izdelkov, hkrati pa se držati dobavnih rokov. Oba faktorja spoštujeta in zato so jim tuja tržišča odprta. V letu 1973 so dosegli 230 milijonov din celotnega dohodka, in to s 1050 člani kolektiva. Ostanek dohodka pa ni bil dosežen v načrtovani višini zaradi zgoraj omenjenih pogojev poslovanja. Povprečni osebni dohodki so znašali 2000 din.

Jelovica si je v zadnjem času precej prizadevala za tesnejše sodelovanje v lesni industriji, vendar je bilo precej težav, zato priznajo, da mnogo dalj kot do začetka še niso prišli. Vsa Slovenija je pravzaprav tolikšna kot mestna četrt kakega vele mesta. Zato bi morali enotneje nastopati tako na domačem in še bolj na tujem trgu. Ne moremo se dogo-



Plaketa Leto kvalitete

hlodov in pilotov. Znatna pa je bila tudi prodaja, predvsem privatnega sektorja v druge republike. Po grobi oceni je bilo tako iz Slovenije izvoženo prek dvesto tisoč kub. m lesa, po drugi strani pa uvoženo prek 85.000 kub. m. Gre torej za dva bistvena primera:

1. Občutno pomanjkanje lesa za predelovalno lesno industrijo zaradi pretiranega izvoza,
2. ter za bistveno neenakopravne pogoje tistih, ki s to lesno surovino razpolagajo in s prodajo na svetovnem trgu ustvarjajo visoke dobičke, in tistih v predelovalno lesni industriji, ki po visokih cenah to lesno surovino na svetovnem trgu kupujejo po dnevnih cenah, pri finalnih proizvodih pa imajo cene zamrznjene.

Gre torej za neenakopraven družbenoekonomski položaj tistih, ki to surovino imajo in tistih, ki to surovino predelujejo. Niso redki primeri, ko na železniški postaji razkladajo uvožen les in na iste vagone nakladajo naš les za izvoz.

Jelovica predela na leto več kot 25.000 kub. m prvovrstnega lesa, kar ni malo. Zmogljivost tovarne je torej velika in delavce je treba zaposlovati in zagotavljati osebne dohodke, zato so primorani uvažati les in uvajati še

voriti niti o reševanju osnovnih in za nas vse važnejših vprašanj, s katerimi bi lahko na zunanem in notranjem trgu uspešneje nastopali. Morda bo ravno ustanavljanje temeljnih organizacij združenega dela, ob katerem naj bi podjetja bolj skrbela za svoje interese, privedlo k temu, da se bo slovenska lesna industrija začela zavedati svoje velikosti in moči ter obenem tudi majhnosti, svoje majhnosti, kateri botruje ravno njena razdrobljenost. V podjetju so že predlani sklenili, da bodo začeli ustanavljati temeljne organizacije združenega dela. Na podlagi dobro pripravljene ekonomske in samoupravno-politične analize so sklenili ustanoviti tri TOZD, po katerih naj bi podjetje najracionalneje poslovalo. To so: TOZD tovarna stavbnega pohištva, TOZD tovarna montažnih objektov, TOZD trgovske službe in organizacija skupnih služb.

Torej v podjetju Jelovica ne manjka težav, s katerimi se pa kolektiv dokaj uspešno spopriema, kar kažejo tudi številni rezultati. Upravičeno pa pričakujejo, da se bodo nekateri širši problemi predelovalne lesne industrije v letošnjem letu uspešneje reševali.

# Poklicne šole: skrb za kvaliteto pouka in napredek

## Čevljarški šolski izobraževalni center

Čevljarški šolski izobraževalni center Žiri bo letos slavil že 25. letnico dela in obstoja. 1949. leta so ustanovili prvo industrijsko čevljarško šolo pri nas, ki je dobila nalogo izobraževati kadre za potrebe obutvene industrije. Najprej so iz njenih klopi prihajali le industrijski čevljarji, nekaj let kasneje so se jim pridružili tudi obrtni. V zadnjem času pa šola daje veliko poudarka izobraževanju ob delu in šolanju poklicev ozkega profila. Vse to ji narekuje potrebe naše čevljarške industrije.

Šola ima velik okolišč. Zajema vso Slovenijo, le Planika in Peko sta za svoje delavce organizirala svojo šolo. Ker je šola v precej oddaljenem kraju in jo obiskujejo učenci iz vse republike, ima že od vsega začetka tudi lepo urejen dijaški dom. V njem je prostora za skoraj 100 gojencev, vendar jih je v njem trenutno le 32. Tisti, ki stanujejo bliže šoli, se kljub nič kaj ugodnim avtobusnim zvezam raje vozijo. Ob tem kaže poudariti tudi to, da je oskrba v domu med najcenejšimi, če ne celo najnižja v Sloveniji. Gojenci odštejejo mesečno za bivanje in hrano komaj 500 dinarjev.

Letos je na šoli 125 učencev. Že več let pa na šoli ugotavljajo, da zanimanje za čevljarstvo upada. Vzrokov, menijo, ne gre iskati v stagniranju obutvene industrije, temveč bolj v tem, da mlade ljudi bolj privlačijo drugi poklici, predvsem kovinske in avtomehanske stroke. In še neko zanimivost opažajo. Včasih je veljal poklic čevljarja za izrazito moško delo. V zadnjih letih pa imajo na šoli skoraj sama dekleta.

Učitelji in vodstvo šole bi tudi želeli, da bi jih tovarne čevljev bolj seznanjale z razvojnimi načrti in bi tako šola lahko vnaprej planirala vpis in tudi pripravila učne programe za priučevanje delavcev za nov obrat ali delavnico. Ker tega ni, se dogaja, da imajo eno leto na šoli tako malo učencev, da zmogljivosti

niso polno izkoriščene, že ob naslednjem vpisu pa morajo učence celo zavračati oziroma jih napotiti na kasnejši rok.

Posebno pozornost so na šoli v zadnjem času posvetili izobraževanju ob delu. Ta vrsta šolanja postaja vse bolj pomembna ob nenehni rasti zmogljivosti obutvenih tovarn, še posebno pa zaradi naraščanja mehanizacije in nove tehnologije dela. Vse to pa zahteva nove poklice v čevljarstvu, ki sicer ne zahtevajo dvo- ali triletnega šolanja, potrebno pa je določeno znanje, ki ga delavec ne more pridobiti na delovnem mestu.

Ker pri vsem tem šolanju brez praktičnega pouka ne gre, si je center v četrtoletni trajajočem razvoju uredil sodobno opremljene delavnice, kjer se lahko učenci v gospodarstvu in tisti delavci, ki se izobražujejo po delu, seznanijo z vsemi deli in zahtevami sodobne industrije.

Načrti? Že v prihodnjem šolskem letu bodo odprli nov oddelek. V njem se bodo šolali tisti delavci, ki bodo želeli pridobiti poklic čevljarškega delovodje. To bo dvoletna šola. Kot pogoj za vpis bo končana poklicna šola. Že sedaj je za vpis veliko zanimanja.

## Poklicna lesna šola Trata

Lani ob dnevu republike so se učenci lesne stroke preselili v novo šolo na Trati. Nova šola je nedvomno pomembna pridobitev ne samo za učence in učitelje ter občino, temveč za vso lesno industrijo. Stari prostori namreč niso omogočali povečevanja števila učencev in so slabo vplivali tudi na kvaliteto pouka. Za 250 učencev ene izmene je bilo na voljo le 150 metrov delavnice za praktični pouk in 3 učilnice. Zato so morali najemati prostore na drugih šolah.

V novi šoli pa je 1420 metrov delovnih površin. Od tega zavzemajo delavnice za praktični pouk 700 metrov. V stavbi je tudi 5 učilnic, dvorana za prireditve, kabineti, telovad-

nica za parterno telovadbo, sodobne sanitarije in prostori za upravo. Šola ima tudi kuhinjo, v kateri lahko učenci poleg malice dobijo tudi pomenkosila.

Nedvomno pa je ob tem treba omeniti tudi nevsakdanji uspeh kolektivne šole in izvajalca del pri gradnji nove stavbe. Ne samo, da je bila gradnja končana v določenem roku, zaključni račun je bil celo nižji od predračuna. Ko so začeli delati, so izračunali, da bo šola in oprema veljala 2.950.000 dinarjev. Zaključni račun je bil za 200.000 dinarjev nižji. Kako so to dosegli v vrstoglavem naraščanju cen in storitev?

Ob otvoritvi šole je direktor Feliks Ježek, ki je bil tudi gradbeni nadzornik, o tem dejal: »Vsi, tako šola, ki je nastopala kot investitor, in SGP Tehnik Škofja Loka, ki je bil izvajalec del, smo se trudili, da bi delali čimhitreje, brez nepotrebnih zastojev. Kolektiv šole je med počitnicami delal teden dni 'udarniško'. Barvali smo okna in vrata, čistili podboje in okna in opravljali druga podobna dela. Nekaj denarja smo prihranili s tem, še več pa, ko smo v šolskih delavnicah skupaj z učenci naredili vsa okna in vrata za šolo.«



Lani so ob dnevu republike na Trati odprli novo poklicno lesno šolo

Poklicna šola bo lahko sedaj v dveh izmenah letno sprejela približno 600 učencev. Njen okolišč zajema vso Gorenjsko, Dolenjsko, Notranjsko, del Štajerske in del Primorske. Na šoli je tudi oddelek delovodske lesne šole s povprečno 30 učenci letno.

Načrti? Tudi na poklicni lesni šoli bodo z novim šolskim letom uvedli pomembno novost. Že sedaj pripravljajo učne načrte za izobraževanje ozko specializiranih poklicev za lesno industrijo. To vrsto šolanja bodo uvedli po zakonu o poklicnem izobraževanju, ki določa, da za poklice ozkega profila ni potrebna končana osnovna šola, temveč zadostuje že 6 razredov osnovne šole. Prav zvezi s tem pa se bodo kar najbolj povežali z delovnimi organizacijami. V sodelovanju z njimi bodo preučili, kakšne so potrebe in za katere poklice je največ potreb in zanimanja. Hkrati pa se bodo povežali tudi z osnovnimi šolami na vsem območju, ki ga zajema šolski okolišč lesne poklicne šole. V sodelovanju s pedagogi bodo že v osnovni šoli pomagali usmerjati učence v poklice. S tem želijo predvsem doseči bolj kvaliteto delo in v sodelovanju z industrijo zagotoviti vsem absolventom takojšnjo zaposlitev.

## Šolski center za kovinsko in avtomehansko stroko

Šolski center za kovinsko in avtomehansko stroko v Škofji Loki je bil

ustanovljen leta 1961 na pobudo delovnih organizacij v občini in na osnovi potreb po delavcih v industriji in obrti. Poleg osnovnega izobraževanja mladih kovinarjev in avtomehaničarjev je novi center dobil tudi nalogo funkcionalnega usposabljanja že zaposlenih kadrov, za kar so pokazali posebno zanimanje LTH, Iskra in Transturist. Leta 1969 pa so se v njem začeli šolati tudi kandidati za poklicne voznike motornih vozil.

Od leta 1968 šola izobražuje učence izključno za poklic kovinarja in avtomehaničarja: kovinarje le s področja škofjeloške občine, avtomehaničarje pa za vso Gorenjsko in še za območje ljubljanskih občin.

Tudi center za kovinsko in avtomehansko stroko ima zelo lepo opremljeno avtomehanično delavnico, ki se je v treh letih obstoja uspešno prilagodila namenom praktičnega znanja, ki ga zahtevata poklica šofer in avtomehaničar.

Problemi vsake šole posebej ali vseh treh ali vseh poklicnih šol pri nas? Učenci se šolajo po zakonu o srednjem šolstvu in ob uspešno končanih treh letnikih dobijo spričevalo srednje šole. Toda le spričevalo. Če hočejo na srednjo tehnično, se morajo vpisati v prvi letnik, če hočejo na fakulteto, morajo opravljati dodatno šolanje in jim je pot navzgor tako rekoč skoraj zaprta. Zato šolniki in učenci upravičeno zahtevajo, da tudi poklicne šole dobijo potrebno družbeno priznanje kot jim po učnih programih in obsegu izobraževanja gre.

# Boljša in cenejša stanovanja

SGP Tehnik iz Škofje Loke uvedel novo tehnologijo gradnje stanovanj — Ugodna cena kvadratnega metra stanovanjske površine

Tudi stanovanjska graditev zahteva stalno izpopolnjevanje tehnoloških postopkov, uvajanje novih surovin in materialov in vse hitrejši način dela. Nedvomno SGP Tehnik iz Škofje Loke, ki poleg stanovanj gradi tudi industrijske in komunalne objekte, ne zaostaja, lahko bi celo trdili, da je korak pred drugimi. S sodobno organizacijo dela, primerno mehanizacijo in spremljanjem vseh novosti v gradbeništvu, mu še vedno uspeva dosežati zelo ugodno ceno kvadratnega metra stanovanjske površine, ki je med najnižjimi v republiki.

Pred koncem leta so v sodelovanju s škofjeloškimi stanovanjskim podjetjem Lokainvest dokončali dela pri gradnji stolpnice na Partizan-

ski cesti. Ključne so izročili 55 stanovalcem. Stavbo so delavci Tehnika zgradili s pomočjo nove francoske tehnologije, ki je v gradbeništvu uvedla posebne jeklene opaže. Gradbeni postopek je s tem močno poenostavljen in zahteva pri delu kar tretjino manj delavcev kot klasična gradnja.

Glavna prednost zidave s pomočjo jeklenih opažev je, da pri njej ni treba obmetavati sten in naknadno vgrajevati cevi za instalacije. Tehnik je opaže kupil v Franciji in zanje odštél milijon dinarjev. Predvideva, da bo z njihovo pomočjo zgradil v prihodnjih letih še najmanj 550 stanovanj.

Nova tehnologija je skupaj z zelo uspešnim sodelovanjem, ki sta ga pri gradnji razvila SGP Tehnik in Loka-

invest — slednji pripravlja gradbena zemljišča in stanovanja prodaja —, pripomogla tudi do zelo ugodne cene. Kvadratni meter čiste stanovanjske površine stane 3410 dinarjev, kar je trenutno med najnižjimi vsotami, ki jih je treba odplačati za kvadratni meter stanovanja. Gradbena dela so v tej ceni udeležena s 46 odstotki, obrtniška s 23 odstotki, instalacije z 19 odstotki, izdatki za zemljišče, komunalno opremo in ostali stroški pa znašajo skupaj 12 odstotkov.

V preteklem letu je podjetje predalo stanovalcem 55 stanovanj v Škofji Loki in 12 v Žireh. V gradnji pa imajo še tri stolpnice — v vsaki je 55 stanovanj — ob Partizanski cesti v Škofji Loki in stanovanjski blok v Medvodah. Vanj se bo lahko še pred koncem leta vselilo 48 družin. Tudi stanovanja, ki jih gradijo v Škofji Loki, bodo vseljiva še letos. V Železnikih pa bodo spomladi začeli graditi dva stano-

vanjska stolpiča, v katerih bo 50 stanovanj.

Poleg stanovanj je SGP Tehnik Škofja Loka sodelovalo pri številnih drugih delih. Naj naštejemo le gradnjo novih industrijskih prostorov pri Iskri v Železnikih in v Retečah, gradnjo novega računskega centra v

LTH, sodelovalo je pri gradnji kanalizacij in vodovodov in pri drugih komunalnih delih v občini.

Kolektiv SGP Tehnik iz Škofje Loke ob občinskem prazniku čestita vsem občanom in poslovnim prijateljem ter jim želi v novem letu 1974 obilo uspeha!



V letošnjem letu bodo dejavnost pospeševalne službe in kreditiranja razširili tudi na kmečki turizem. Pravkar so skupaj z razpisom kmetijskih kreditov razpisali tudi kredite v ta namen.

Da bi kmete čimbolje seznanili z vsemi novostmi na področju kmetijstva, je zadruga tudi za letos pripra-

vila več vrst predavanj, ekskurzij in demonstracij, za katere se kmetje živo zanimajo. Sploh je čutiti dobro sodelovanje med zadržniki in zadrugo. Najzaslužnejše zadržnike zadruga vsako leto tudi nagradi.

Kolektiv kmetijske zadruge Škofja Loka ob prazniku iskreno čestita vsem zadržnikom in občanom



Nov hlev s silosema za krmo pri Mružu pri Sv. Duhu

## Kmetijska zadruga Škofja Loka

# Večji hlevi in gospodarska poslopja

Kot večina kmetijskih zadrug pri nas ima tudi škofjeloška kmetijska zadruga glavno dejavnost v kooperacijski proizvodnji kmetijskih pridelkov in odkupu tržnih viškov, to je reja govejih pitancev in odkup mleka in krompirja. Zraven seveda še oskrbuje kmete z gnojili, krmili, zaščitnimi sredstvi, stroji itd. Poleg tega ima zadruga tudi svojo mehanično delavnico, kjer zadržniki lahko popravljajo svoje kmetijske stroje, avtopark in lastno mlekarno.

Pospeševalna služba škofjeloške kmetijske zadruge je samostojna obračunska enota in lahko bi rekli najpomembnejša in najbolj zanimiva veja zadruge. Njena naloga je pospeševanje kmetijske proizvodnje, predvsem zasebnega kmetijstva.

Sem spada preusmerjanje kmetij v predvsem živinorejsko v hribovitih predelih škofjeloške občine, na Sorškem polju pa skrbi za poljedelstvo. Močno je njeno delo povezano s hranilno kreditno službo in skupaj z njo pripravljata usmeritveno-investicijske programe za opremljanje kmetij; skrbe za to, da bi čim bolj kompletirali strojne linije za spravilo krme in pridelovanje krompirja, kjer to pride v poštev. Najskrbnejše pa se ukvarjajo s kmetijskimi gradnjami. Te naj bi bile čim racionalnejše, tehnološko ustrezajoče in kar je glavno, ne premajhne. Največkrat pridejo ravno pri tem s posameznimi kmeti navzkriž. Premajhna gradnja bi bila kaj hitro pretesna glede na nove, moderne metode živinoreje in seveda na vedno večje potrebe trga.

S pomočjo zadruge je bilo v

letu 1973 adaptiranih 22 govejih hlevov, 4 so bili zgrajeni na novo in kmetje so dobili 57 silosov. Gradnja silosov gre hitro, ker ima zadruga na voljo dva kompleta opažev in svoj vibrator.

Pospeševalna služba zadruge je lani za svoje območje izdelala kar 110 usmeritveno-investicijskih programov in posredovala prek 5 milijonov srednjeročnih investicijskih kreditov.

Na področju selekcije govedoreje vodi A in B kontrolo proizvodnosti mleka, odbira plemenske telice za nadaljnjo rejo in premiranje.

Za boljše gnojenje travnatega sveta so lani odzvali in analizirali 91 vzorcev zemlje, zaradi nasvetov za boljše krmljenje živine pa 35 vzorcev krme.



# Kaj so in kaj nam še pripravljajo v reteški Iskri

Leto 1973 je bilo za reteško Iskro problematično: ni bilo denarja za razširitev proizvodnje, manjkalo je reprovromateriala in potem še te redukcije toka, ki so se kar vrstile. Najhuje je bilo zaradi toka pri električni peči za emajliranje, ki je bila pri tem pravo ozko grlo proizvodnje. Če ni bilo kompletnih zastojev, so bili pa delni. Močno bo to kolektiv čutil pri rezultatih četrtega tromesečja. Problem so imeli tudi pri preskrbi z obratnimi sredstvi za sezonsko blago, kot so to peči. Izvensezonsko dobo je treba premostiti in na srečo so našli na razumevanje pri Ljubljanski banki, podružnica Skofja Loka, ki jim je pomagala s premostitvenimi krediti. Močno jim primanjkuje skladiščnih prostorov za skladiščenje zaloga za zimsko sezono. Blago je voluminozno in potrebuje veliko prostora vse do takrat, ko gre na trg. Tudi tu jih je letos udarilo; zaradi pomanjkanja plina in jeklenk peči niso mogli prodajati.

Toda kljub vsemu so tu lepi dosežki. V primerjavi z letom 1972 se je v 9 mesecih preteklega leta povečal obseg proizvodnje in prodaje kar za 32 %, medtem ko se je v republiki za 20,5 % in v celotni ISKRI za 23,2 %. Stopnja storilnosti se je dvignila za 23 % na zaposlenega. Dvig bi bil seveda še večji, če bi bili bolj preskrbljeni z reprovromaterialom in če ne bi bilo izpadov električne energije. Stopnja rasti po obsegu pri proizvodnji gospodinjskih aparatov pa se je dvignila kar za 88,7 %.

Vse to so rezultati sodobne metode tehnologije in študije dela in časa, ki so jo uvedli lani. Svoje pa je k takemu rezultatu dali tudi posebno stimuliranje zaposlenih. Vsak zaposleni dobi ob koncu meseca izplačanih 150 din za točno prihajanje na delo in navzočnost pri delu. Izvzeti so seveda primeri vojaških vaj in pa seveda dopusti in prazniki. Razmišljajo tudi o tem, da bi pri tem opravičili matere, ki morajo peljati otroka k zdravniku. No, kdor je imel

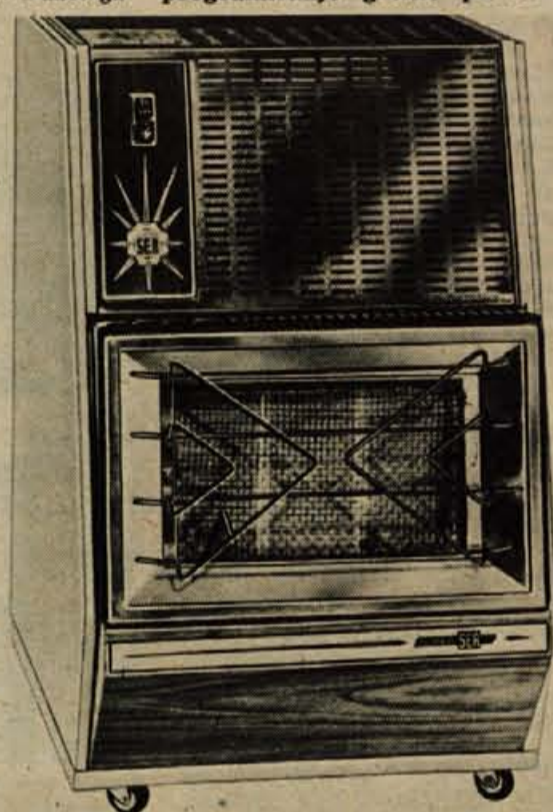
pogoje, je ob koncu meseca dobil celih 150 din, sicer pa toliko manj. Poznalo pa se je vsem.

## NOVO ZA TRG V LANSKEM LETU...

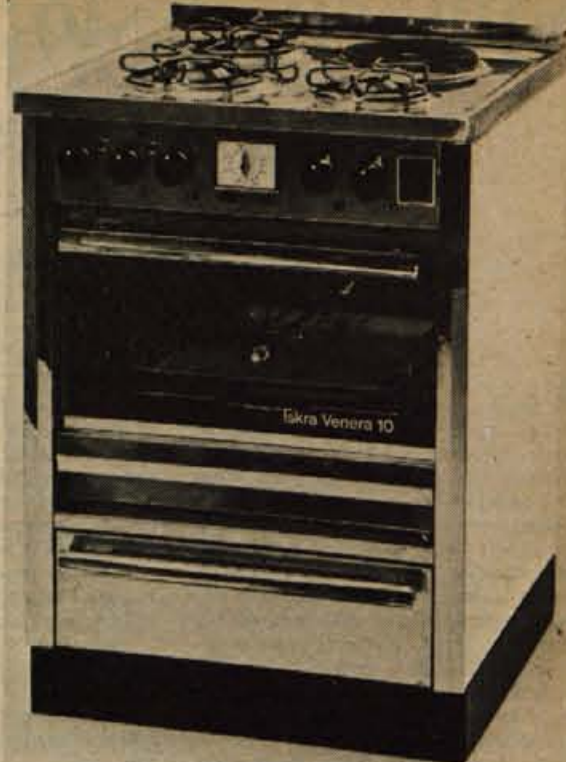
V letu 1973 so v reteški ISKRI začeli s proizvodnjo kombiniranega plinsko-električnega štedilnika VENERA 10. Tržišče seveda še ni seznanjeno s kvaliteto in z uporabnimi vrednostmi tega štedilnika, ker je še pramalo časa na trgu. Posebna značilnost tega štedilnika, naj bo to v emajlirani ali krom izvedbi, je ta, da ga je mogoče namensko vključiti v vsako kuhinjo med lesne elemente globine 60 cm in predstavlja skupaj z njimi zaključeno celoto. Danes ga

lahko vidimo že na vseh sejnih. Kar 80 % naših proizvajalcev kuhinjskega pohištva že prezentira svoje eksponate z reteškimi štedilniki. Uporabno vrednost štedilnika in pečice jamčijo atesti Zavoda za napredek gospodinjstva, saj je v pečici možno poleg klasičnega pečenja najbolj zahtevnih jedi, peči tudi na ražnju in žaru. Pri konstruiranju tega štedilnika je sodeloval tudi Zavod za avtomatizacijo in strojna fakulteta. V celoti ustreza jugoslovanskim standardom.

VENERA 3 ima enake karakteristike kot VENERA 10, le da je čisto električna in ima vgrajene programatorje, ki omogočajo programiranje grelnih plošč z



Njihov ponos plinska katalitična peč Super SER in ...



kombinirani štedilnik VENERA 10

brezstopensko avtomatsko regulacijo in prav tako programiranje električne pečice, kar omogoča gospodinji, da pred odhodom v službo programira kuhanje hrane, to je začetek in konec v določenem času. In kaj pomeni to »brezstopensko«, se boste gotovo vprašali. To pomeni, da ploščo lahko nastavite na točno določeno temperaturo in to temperaturo programator vzdržuje do konca programa kuhanja ali pečenja.

Potem je tu še infra rdeča plinska peč SUPER SER, 3000 kcal/h, brez odvoda v dimnik in z avtomatskim vžigom. Za varno uporabo peči skrbita vgrajen kontrolor zraka in posebna varnostna naprava. Primerna je za ogrevanje prostorov do 80 kub. m, ker pa je prevozna, lahko z njo ogrevamo tudi več prostorov hkrati.

### IN LETOS?

V tovarni že pripravljajo nov, zložljiv sušilec za lase z visoko kapaciteto 700 W; odlikuje ga posebna regulacija.

Potem je tu nova električna konvekcijska peč s termostatsko regulacijo temperature prostora — princip konvekcije na osnovi toplotnega izmenjevalca. Ima veliko radiacijsko površino, kar omogoča blago toploto.

Razvijajo tudi vgradne pečice v več variantah, vse z visoko uporabno vrednostjo in več tipov vgradnih kuhalnih plošč.

Pri vseh teh novostih sbo močno angažirali Zavod za avtomatizacijo, Zavod za napredek gospodinjstva in univerzitetne inštitute ter upajo, da bodo ti novi izdelki povsem zadovoljili še tako zahtevnega potrošnika, pa naj bo to glede kvalitete, uporabnosti ali estetike.

Ob škofjeloškem občinskem prazniku iskreno čestitamo vsem občanom in poslovnim prijateljem.

## Iskra, tovarna elektromotorjev in gospodinjskih aparatov

# Veliko povpraševanje

Dobro je, če gredo podjetju izdelki dobro v denar in hudo je, če ne morejo ustreči vsem kupcem. Trg za motorje, kakršne izdeluje ISKRA v Železnikih, je velik in nenasiten. Specializirali so se za manjše motorje od 1,5 do 500 W, to je od tistih čisto majhnih, ki jih potrebujejo za vgradnjo v gramofone, kalorifer-ventilatorje itd., pa do malo večjih, kompresorskih motorjev.

Lanski plan 3.700.000 motorjev niso dosegli. Ko so računali na tisto večjo storilnost na koncu leta, finiš, bi lahko rekli, jih je onemogočila redukcija toka. Toda kljub temu leto

ni bilo slabo. Ob koncu leta jim je ostalo okrog 900 milijonov čistega dohodka. In če pomislimo še na to, da je bilo leta 1967 podjetje v stečaju!

Pravijo, da se v 10 letih v podjetju ni toliko vložilo v orodjarno in v popravilo strojev kot v preteklem letu. Uspelo jim je dobiti kredite; nekaj od banke, nekaj komercialnih kreditov iz tujine, ostalo so prispevali sami in danes stoji na dvorišču tovarne nova hala, ki bo v kratkem že rabila za tako potrebne skladiščne in proizvodne prostore.

Plan za leto 1974 so kljub neizpolnjenemu letošnjemu, še dvignili. Izdelati morajo kar 4 milijone motorjev, od tega 350.000 gospodinjskih aparatov. Izvozili bodo okrog polovico izdelkov, kar pomeni za okrog 6,5 milijona dolarjev deviznih vrednosti.

Do sedaj je bil njihov izvoz namenjen pretežno danski firmi DANFOSS, letos pa se bo struktura izvoza delno spremenila; močnejše bo zastopana Zahodna Nemčija, in sicer kar s 50—70 %. Sledile pa bodo, tako predvidevajo, Italija, ZDA in Švica. Lani so imeli nekaj izvoza tudi na



Še naprej bodo v železnikarski ISKRI kooperirali s firmama GIRMI in BRAUN in dajali na trg odlične gospodinjske aparate

Vzhod, in sicer motorje za Madžarsko in gospodinjske aparate za Češkoslovaško. Nekako tak bo tudi letos izvoz na vzhodno področje.

Povpraševanje je tolikšno, da mu večkrat niso kos. Da bi se zavarovali pred izgubo kupcev, saj teh danes res ni kar tako pustiti, so se dogovorili z nekaterimi slovenskimi podjetji za pomoč. Tako je na primer maloserijsko proizvodnjo motorjev, kondenzatorske motorje in del motorjev za izvoz v ZDA prevzel v delo ptujski Elektrokovinar in pravkar teko dogovori s Tehnico v Železnikih, kjer naj bi montirali alarmne sirene.

Proizvodnost se je v podjetju povečala kot so predvidevali, za letos pa računajo, da se bo storilnost povečala za novih 15 %. Tu bo močno pomagal že dodobra vpeljan sistem študije dela in ča-

sa, novi prostori in nova oprema. Primerno temu se bodo seveda povečali tudi osebni dohodki; predvidevajo, da kar za 20 %.

Kot povsod so tudi v železnikarski ISKRI veliko razpravljali o samoupravnem sporazumu in zadnje dni starega leta se je 1004-članski kolektiv odločil: ustanovili so TOZD proizvodni oddelki Železniki, TOZD montažni oddelki Idrinja in delovno skupnost skupne službe. Taka razdelitev se jim je zdela najbolj primerna, kaj je dobro in kaj je boljše, se bo pa seveda pokazalo v letošnjem letu.

Ob občinskem prazniku kolektiv Iskre — Tovarne elektromotorjev in gospodinjskih aparatov Železniki iskreno čestita vsem poslovnim prijateljem in občanom.



Maja letos bo nova hala že urejena in napolnjena z izdelki in stroji

# Njihovo geslo: hitra in kvalitetna izdelava

*Žirovski Poliks se uspešno prebija v sodobno industrijo  
— Program razvoja izdelan — Dela dovolj — Poudarek na  
boljši organizaciji dela*

Podjetje Poliks iz Žirov sodi ne-  
tvomno med delovne organizacije,  
ki se z vztrajnim delom, s skrbjo za  
kvaliteto izdelkov in s spoštovanjem  
človekov izdelave in ne nazadnje tudi z  
skrbjo za zdravje, vztrajno dvigujejo kvi-  
liki. Začeli so tako rekoč na razva-  
nih starega remontrnega podjetja,  
družili nekaj zastarelih obrtnih de-  
javnic in strojev, več vrst dejavnosti.  
Vse z eno željo: povečati proizvodnjo,  
jo posodobiti, prodreti na trg,  
izpesti in prerasti v delovno organi-  
zacijo, ki bo enakovredna drugim v  
kraju, občini in republiki.

Jim je uspelo? Niso potrebne  
vesede, ki bi to potrdile. Oglejmo  
si le nekaj podatkov. Za leto 1972  
so planirali približno 5 milijonov  
prometa. Zaključni račun je po-  
kazal presežek za milijon in pol.  
Lani so plan podvojili. Kot  
kažejo izračuni so dosegli lani  
kar 12 milijonov dinarjev prome-  
ta. Letos? Plan so postavili še za  
nekaj milijonov višje.

## PRVI KORAK NAPREJ

Storjen je bil pred štirimi leti, ko  
je Poliks podpisal kooperacijsko po-  
godbo z Alpino. Čevljarški obrat je  
začel izdelovati na dan po 500 parov  
gornjih delov čevljev. Poleg tega pa  
majo tudi proizvodnjo copat. Naj-  
pomembnejši izdelek so telovadni  
opati, izdelujejo pa tudi ženske co-  
pate. Prav v tej zimi pa so dali na trg  
udi usnjene copate za moške. Izde-  
ane so iz mehkega usnja v rjavi  
barvi. Ker so jim v Poliksu dodali  
udi ličen etui, bodo lahko postale  
repogrešljiv del prtljage na potova-  
jih.

S čevljarstvom se ukvarja pribli-  
žno tri četrtine od nekaj več kot sto  
zaposlenih. Druga pomembna dejav-  
nost je kleparstvo, ki se je  
preusmerilo v izdelovanje in monta-  
žo klimatskih naprav. Mizarska de-

lavnica pa trenutno ne predstavlja  
pomembnejše postavke v proizvodn-  
ji, vendar to ne pomeni, da bi njen  
razvoj že odpisali.

Torej: eno podjetje, tri dejavnosti.  
Če si ogledamo vsako posebej, opa-  
zimo med njimi po uspehih in per-  
spektivah precejšnje razlike. Koope-  
racijska pogodba z Alpino, za katero  
izdelujejo zgornje dele čevljev, se bo  
iztekla čez dve leti. Za sedaj je še  
preuranjeno napovedovati, kaj jo bo  
nadomestilo. Nekaj pa je treba  
poudariti: delavci v Poliksu čevl-  
jarski delavnici so se pod vodstvom  
mojstrov iz Alpine strokovno dobro  
podkovoali in so se sedaj sposobni pri-  
lagoditi slehernim delovnim zahtev-  
vam. Morda jih pri sodelovanju moti  
le to, da Poliks pri takšnem načinu  
proizvodnje ni udeležen pri dobičku.  
Vendar to kaj hitro stopi v ozadje,  
če upoštevamo prednosti, ki jih je  
sodelovanje prineslo pri strokovnem  
usposabljanju delavcev in njihovem  
privajanju na industrijsko proizvodnjo.

## KLIMATSKE NAPRAVE

Po ocenah gospodarstvenikov  
ima kleparstva dejavnost največ-  
je možnosti za uspešen razvoj in  
utegne odigrati tudi odločilno  
vlogo pri nadaljnjem razvoju Po-  
liksa. Omenili smo že, da je pod-  
jetje opustilo klasična obrtna  
dela in se preusmerilo v proiz-  
vodnjo in montažo klimatskih  
naprav. Poseben ponos Poliksa  
je njegova skupina monterjev, ki  
so znani kot dobri, izurjeni in  
sposobni delavci. Nekaj čez  
dvajset jih je in delajo v skupi-  
nah, ki jih oblikujejo po potrebi.  
Ker inozemski in domači doba-  
vitelji klimatskih naprav ponavadi  
nimajo svojih monterjev, pokličejo  
na pomoč Žirovce, zato jim dela  
nikakor ne zmanjka.

Pri montaži in izdelavi klimat-

skih naprav Poliks uspešno  
sodeluje z domačimi in tujimi  
partnerji. Oblike sodelovanja se  
sicer razlikujejo, vendar vedno  
nova naročila kažejo, da so  
uspešne. Tako je bila na primer  
za Tobačno tovarno v Ljubljani  
dobavitelj klimatskih naprav Ju-  
gotehnika, pri Zitu je Poliks  
sodeloval z LTH, ki so kupile kli-  
matske naprave v Franciji, mon-  
terji iz Žirov pa so jih samo po-  
stavili, v Prištini pa so študent-  
sko naselje in pravno fakulteto v  
celoti opremili z napravami za  
vlaženje in hlajenje zraka, ki so  
jih izdelali domači kleparji.  
Vrednost teh naprav je presegla  
1.200.000 dinarjev.

Izdelovanje klimatskih naprav  
za zdaj še ni veliko, vendar se bo  
tudi to spremenilo. Nekaj strojev  
so že kupili, še več pa jih name-  
ravajo, kajti le tako bodo lahko  
začeli s serijsko proizvodnjo ne-  
katerih klimatskih naprav ali  
sklopov zanje. Do takih razmiš-  
ljanj ne prihajajo le zaradi mode,  
temveč iz razumljivih težej, da  
bodo lahko ustregli naročilom in  
se še bolj uveljavili na tržišču.  
Na perspektivnost te panoge pa  
kažejo tudi podatki o naraščanju  
skupnega dohodka. Leta 1972 so  
monterji in podjetje s klimat-  
skimi napravami zaslužili mili-  
jon dinarjev, lani 3,5 milijona,  
letos pa računajo, če bodo le mogli  
ustreči vsem naročilom, že na  
nekaj manj kot 10 milijonov  
prometa.

## ODPRETI VRATA STROKOVNJAKOM

Ena izmed važnih postavk v  
nadaljnjem razvoju Poliksa je tudi  
skrb za kadre. Ob tem vprašanju se  
srečamo z davkom, ki ga mora ta  
delovni kolektiv plačevati na svoji  
poti iz obrtništvu v sodobno pro-

izvodnjo. Menda bo kar držalo, da se  
proizvodnja hitreje spreminja kot  
miselnost in delovne navade. Zasta-  
relim nazorom, češ, da naj bi »šolani  
ljudje« odjedali kruh tistim z nižjo  
kvalifikacijsko strukturo, je treba  
enkrat za vselej narediti konec. Kot  
je povedal direktor Janko Poljanšek,  
so prvi korak že naredili. Podelili so  
več štipendij dijakom srednjih in po-  
klicnih šol, odprli pa so vrata tudi že  
izkušnim strokovnjakom. Zavedajo  
se, da si vidnejšega napredka ne  
bodo uspeli priboriti le s sodelo-  
vanjem z zunanjimi strokovnimi de-  
lavci, temveč le s svojim projektiv-  
nim birojem, ki bo z razvijanjem  
klimatskih in ogrevalnih naprav  
postal nosilec razvoja podjetja.

## NACRTI

Izobraženi, kvalificirani delavci in  
strokovnjaki bodo gotovo prinesli  
izboljšave v organizaciji dela, čeprav  
ne gre prezreti, da so tudi s sedanji-  
mi močmi že precej naredili. Razen  
tega bodo seveda veljali glavni  
napori modernizaciji proizvodnje in  
s tem večji produktivnosti dela, saj

se bodo le tako lahko dokončno iz-  
kopali iz obrtništvu in se uvrstili v  
pravo industrijo. Se en hud problem  
jih tare: delovni prostori. Le-ti niso  
strnjeni in tudi premajhni so, po-  
sebnost še, ker se proizvodnja hitro  
širi. Zato računajo na gradnjo nove  
proizvodne hale in skladišč. Prihod-  
nje leto bodo že tako močni, da bodo  
lahko postavili svojo tovarno. V njej  
proizvodnje ne bodo le združili, tem-  
več bodo zagotovili delavcem tudi  
primerne delovne razmere.

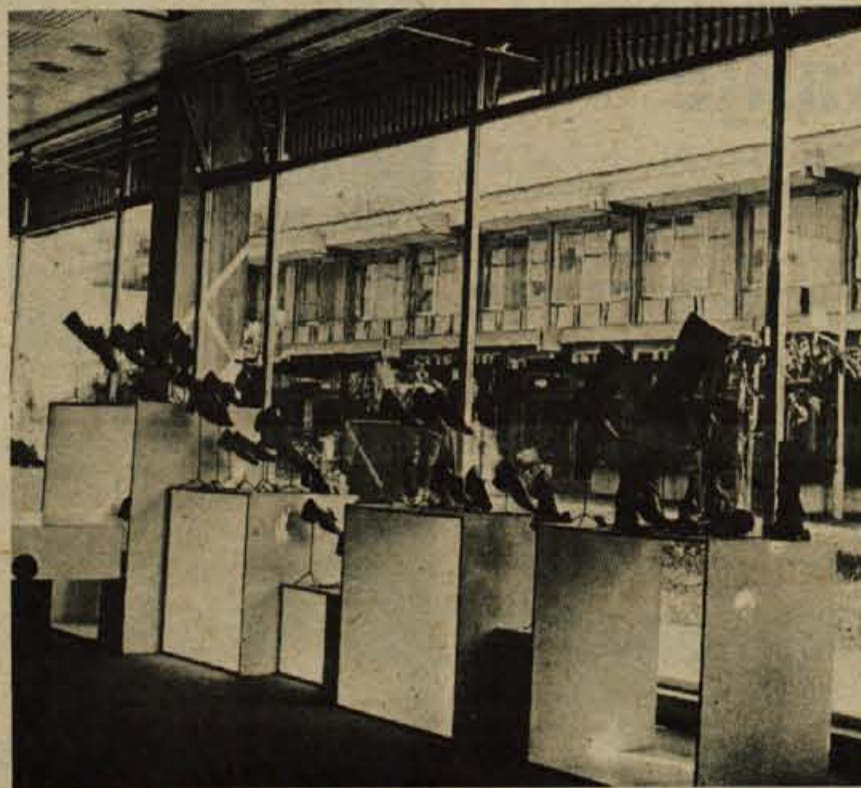
Skratka, v Poliksu želijo ustvariti  
takšne delovne razmere, da bi pri-  
vabile tudi tiste Žirovce, ki si sedaj  
iščejo kruha drugje. Zavedajo se, da  
to ne bo lahko, da bodo morali med  
drugim tudi dvigniti mesečne pre-  
jemke, ki so za zdaj še pri dnu lest-  
vice. Lani so jih uspeli dvigniti kar  
za 74 odstotkov in če bo tudi letos  
poslovanje tako uspešno, že računajo,  
da se bodo začeli tudi na tem  
področju prebijati proti vrhu.

Ob prazniku občine Škofja  
Loka kolektiv Poliksa iz Žirov  
čestita vsem poslovnim prijate-  
ljem in občanom!



Tudi v novi Gostinski šoli na Bledu je klimatske naprave vgradilo žirovsko podjetje Poliks

# V Alpini uspešno združeni tradicija in sodobna tehnologija



Prodajalna Alpina v Novi Gorici

*Razvoj Žirov tesno povezan z rastjo največje  
delovne organizacije v kraju — Velika pomoč  
Alpine pri urejanju naselja — Amaterska  
dejavnost tesno povezana s tovarno*

Žirovski čevlji so že včasih  
veljali za močne in trpežne. Pa  
naj so to bili »šivani šolnici« za ne-  
deljo in praznik ali pa zbiti go-  
serji za delovni dan. Seveda so  
bili narejeni ročno. Ti časi so že  
daleč za nami, spremenil se je  
način izdelave, pojavili so se  
novi materiali, ki vse bolj izpod-  
rivajo usnje, in seveda novi mo-  
deli. Kvaliteta žirovskega čevlja  
pa je ostala.

Žirovci so znali spretno združiti  
veščine in izkušnje starih mojstrov s  
sodobnim načinom dela. Ko je pred  
16. leti iz več delavnic v kotlini ob  
zviru Sore nastala Alpina, je bila  
proizvodnja še obrtniška. Večinoma  
so delali ročno in prav to bi jih ob  
pojavi konkurentov na trgu skoraj  
pokopalo. Zato so se pred petnajsti-  
mi leti odločili, da morajo zastaviti

drugače. Nakupili so stroje, uvedli  
novo tehnologijo in začeli hitro pro-  
dirati med industrijska podjetja.  
Količine izdelanih čevljev so bile iz  
leta v leto večje, širil pa se je tudi  
njihov izbor. In prav uspešno zdru-  
žena čevljarstva tradicija in sodoben  
način izdelave je ohranila kvaliteto  
obutve, kljub velikoserijski proiz-  
vodnji.

Zaradi kakovosti so čevlje z  
znakom Alpine začeli ceniti naj-  
prej doma, kmalu zatem pa tudi v  
drugih evropskih državah in na-  
posled tudi odstran morja. Veli-  
ko Alpininih čevljev vsako leto  
kupijo tudi prebivalci Sovjetske  
zveze. Lani so prek meje prodali  
kar za 3,8 milijona čevljev, od  
tega približno polovico v vzhod-  
noevropske države, polovico pa  
na zahod. Tolikšen izvoz pa se je

po vrednosti že približal 40  
odstotkom celotnega dohodka do-  
seženega lani.

Razvoj podjetja zasluži vse pri-  
znanje tudi ob dejstvu, da si je mo-  
ralo samo zgraditi prodajno mrežo.  
Trenutno imajo 59 prodajal po vsej  
državi, vendar menijo, da je za  
uspešno prodajo to še premalo. Vsa-  
ko leto morajo odpreti vsaj še štiri  
nove. Lani so novo Alpinino proda-  
jalno dobili Škofja Loka, Logatec,  
Čačak, Mežica in Šentvid. Obnovili  
pa so trgovine v Nišu, Zagrebu in  
Mariboru.

Drugo področje investicijskih vlag-  
anj v podjetju pa bo modernizacija  
proizvodnje surovin in polizdelkov.  
Letos bodo v povečan obsegu pro-  
izvodnje vložili kar 20 milijonov  
dinarjev. S tem bodo celotni doho-

dek povečali več kot za 12 odstotkov  
v primerjavi z lanskim letom, izvoz  
pa naj bi kljub nekaterim težavam  
na svetovnem trgu dosegel 40 od-  
stotkov vrednosti celotnega dohod-  
ka.

## DVE TEMELJNI ORGANIZACIJI ZDRUŽENEGA DELA

V Alpini so med prvimi pod-  
jetji v občini izvolili delavski  
svet in samoupravljanje je bilo  
vedno eno od osnovnih vodil pri  
delu in razvoju. Zato so bile tudi  
razprave o uresničevanju ustavnih  
dopolnil in pravic, ki iz njih  
izhajajo, izredno živahne. Delavci  
so se na številnih posvetova-  
njih odločili, da bodo dopolnila  
uresničevali postopoma. Najprej  
so ustanovili dve temeljni orga-  
nizaciji, in sicer so se v eno zdru-  
žili delavci iz proizvodnje in v  
drugo delavci, ki delajo v pro-  
dajni mreži. Pač pa so uvedli v  
Alpini pomembno novost — tako  
imenovana samoupravna jedra.  
Vsak obrat ali večja delavnica  
predstavlja samoupravno jedro,  
ki bo odločalo o svojem delu in  
ima tudi možnost, da postane  
samostojna TOZD. Za postopno  
uresničevanje dopolnil so se od-  
ločili, ker menijo, da so novosti  
tako pomembne, da jih je treba  
temeljito pripraviti.

## SKRIB ZA DRUŽBENI STANDARD

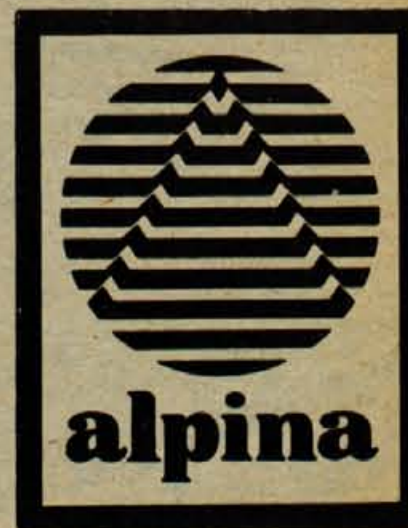
Dosedanji uspehi podjetja se po-  
znajo tudi pri skrbi za zaposlene in s  
tem posredno za vse Žirovce. Naj  
omenimo le velika sredstva, ki jih  
Alpina vsako leto namenja za stano-  
vanjsko gradnjo. Ker je največ zan-  
manja za gradnjo družinskih hiš, ve-  
čino denarja razdelijo kot posojilo  
graditeljem. Vsako leto kupijo tudi  
nekaj stanovanj v blokih. Ob tem ne  
bi bilo odveč omeniti, da je rast ozi-  
roma širjenje celotnih Žirov tesno  
povezana z Alpino. Tako kot se je š-  
rila in razvijala tovarna, tako se š-  
rilo tudi žiri. V dvajsetih, predvsem  
pa v zadnjih desetih letih, so povsem  
spremenile podobo. Namesto dolge  
vasi z dvema vrstama hiš ob cesti, so  
postale strnjene naselje, ki pokriva  
že dobršen del kotline in že dobiva  
pravo mestno podobo.

Kot vse majhne kraje, za katere je  
značilna hitra rast industrije in s  
tem hitro naraščanje prebivalstva,

tudi žiri pesti vrsta težav. Največji  
problem je zaostajanje komunalne  
ureditve za rastjo kraja. Zato bodo  
potrebna še velika vlaganja v izgra-  
dnjo sodobnih cest, kanalizacije in  
vodovoda. Pri vseh teh delih krajev-  
ni skupnosti vedno priskočijo na po-  
moč žirovska podjetja in kot največ-  
ja med njimi, seveda največ prispeva  
Alpina.

## ALPINA IN AMATERSKA DEJAVNOST

Ni je večje prireditve v Škofjeloški  
občini, da ne bi v kulturnem progra-  
mu sodelovale tudi amaterske skupi-  
ne iz Žirov. Tudi je ni športne prire-  
ditve, da se za prva mesta ne bi bo-  
rili tudi žirovski športniki. Vsa ta  
dejavnost pa je tesno povezana z  
Alpino, z dobro »mamo«, ki ob letu  
kar precej napolni proračune dru-  
štev, klubov in organizacij. V tovar-  
ni imajo smučarski klub, nogometni,  
judo in šahovski klub. Razen tega  
ima tovarna svojo godbo na pihala  
in dva pevstva zborov, ki vsi nosijo  
njeno ime. Zlasti so ponosni na god-  
bo, saj so fantje dosegli nekaj ime-  
nitnih uvrstitev na tekmovanjih in  
prireditvah. Pod okriljem Alpine pa  
delujejo tudi številni drugi športni  
in kulturni klubi in društva v žirov-  
ski kotlini.



Kolektiv tovarne obutve Alpi-  
na iz Žirov želi vsem potrošni-  
kom, poslovnim sodelavcem in  
občanom veliko uspehov v letoš-  
njem letu in jim ob enem čestita  
ob prazniku občine Škofja Loka.



Proizvodno montažno podjetje

## INŠTALACIJE Škofja Loka

Izvajamo vsa elektroinstalacijska dela za stanovanjske objekte, trgovske lokale, šole, javne in ulične razsvetljave, hotele in gostinske objekte.

Strokovno izdelujemo elektroinstalacije v industrijskih halah in halah iz jeklenih konstrukcij in drugih objektih posebne izvedbe. Montiramo napeljave za klima in hladilne naprave.

Za vse potrebe industrije, hladilstva izdelujemo prostostoječe razdelilne omare, pulte za daljinsko upravljanje tehnološkega procesa s slepimi shemami, razdelilne omarice raznih velikosti in izvedb po želji naročnika.

Za potrebe gradbeništva izdelujemo prenosne razdelilnike od ROG 40 A do PROG 250 A v osmih različnih izvedbah za vse potrebe in želje gradincev.

Izdelujemo pločevinaste omarice za vse potrebe in želje naročnika.

Ob občinskem prazniku občine Škofja Loka čestita kolektiv INŠTALACIJ Škofja Loka vsem občanom in poslovnim prijateljem ter jim želi obilo uspeha

## Obrtnik

Škofja Loka, Blaževa ulica 3

nudi vse vrste storitev, gradbeno obrtnih storitev s strokovnimi nasveti v svojih obratih:

MIZARSTVO  
PARKETARSTVO  
POLAGANJE VSEH VRST PLASTIČNIH PODOV  
KERAMICARSTVO  
STEKLARSTVO  
TRGOVINO NA DROBNO ZA GRADBENI MATERIAL

Kolektiv podjetja čestita občanom za občinski praznik Škofje Loke.

## Knjige za mlade bralce

Pri Mladinski knjigi so v zadnjem času izšle slikanice NEVSAKDA-NJE POTOVANJE, ALENČICA, SESTRA GREGČEVA in KRALJICNA NA ZRNU GRAHA ter tri knjižice iz zbirke Čebelica. Ista založba je poslala na prvi letnik zbirke ZLATA KNJIGA. To so ponatisi del, ki so jih tekmovalci za bralne značke izbrali kot najbolj priljubljene knjige. Izšla je Ingoličeva GIMNAZIJSKA, A. Lindgrenove PIKA NOGAVIČKA, Collodijev OSTRZEK, Vorančeve SOLZICE in LASSIE SE VRAČA (E. Knight). Knjige so ilustrirali priznani mladinski ilustratorji. Posebno zbirke je v tem, da ima vsaka knjiga dve spremni besedi, o avtorju in o ilustratorju.

Ponatis je doživel Pavčkov JURI MURI V AFRIKI, izbor Minattijevih pesmi je izšel v knjigi KO BOM TIH IN DOBER. Kogar zanima usoda Indijancev, lahko prebere knjige iz zbirke USNJENA NOGAVICA (avtorja Cooper-Steuben); odlični knjigi za poglobljanje znanja sta ENCIKLOPEDIJA ZA OTROKE (Guillot) ter MLADI VEDEŽ OD A DO Ž. Poljudno pisana knjiga s področja futuristike je Brennerjev prikaz življenja v prihodnjem tisoč-

letju TAKO BOMO ŽIVELI JUTRI.

Izšla je zbirka napetih vojnih spominov TI VRAŽJI FANTJE V LETEČIH SKATLAH (Dvboj orlov, Usoda je lovec, Veliki cirkus), za odraščajoče deklice pa KNJIGA ZA DEKLETA. Med domačimi mladinskimi deli velja omeniti Suhodolčanovo detektivko NAOČNIK IN OČALNIK in zbirko živalskih zgodb TAKE ŽIVALSKO (S. Makarovič). Mladinska knjiga je izdala tudi osem poljudnoznanstvenih slikanic Allana Greeja (Tomažev delovni dan, Tomaž spoznava letne čase,

Tomaž spoznava barve, Tomaž spoznava oblike idr.) Pri Partizanski knjigi je za najmlajše izšla Potrčeva PRAVLJICA O VANČU, Reboljeva knjiga GOLDENBRUK IN SANJA ter SIVA DRUŠČINA (S. Ferež). Novi knjigi iz Cicibanove knjižnice sta STORŽKOVO POPOLDNE (I. Zorman) in DOGODIVŠČINE MRAVLJINČKA FERDINANDA (O. Sekora). V Kurirčkovi knjižnici je izšel prevod priljubljene pisateljice Lindgrenove NAJBOLJŠI KLJUKEC NA SVETU in zbirka otroških pesmi SONCE NA HODU-LJAH (C. Sinkovec). B. G.

## Kroparski pevci za celovški kulturni dom

Komorni zbor KUD Stane Žagar iz Kroke že od ustanovitve tesno sodeluje s kulturnimi društvi onkraj meje v Avstriji in Italiji. Posebno prijateljske stike imajo s slovenskimi zbori na Koroškem.

Med pogostimi gostovanji onkraj Karavank so se sami seznanili s težavami, ki jih imajo koroški rojaki. Zato so se člani zbora odločili, da bi

tudi oni prispevali svoj delež za omilitev težkega položaja slovenske skupnosti na Koroškem. Tako so pripravili večjo novoletno prireditev s koncertom in recitacijami. Prireditve je bila 30. decembra v sindikalnem domu v Kropi. Izkupiček od prireditve so namenili za sklad za izgradnjo slovenskega kulturnega doma v Celovcu. JR

## RAZPRODAJA

ZIMSKE KONFEKCIJE

in  
ZIMSKE OBUTVE

v  
Blagovnici

**N** nama  
Škofja Loka

OD 7. JANUARJA  
DO 26. JANUARJA 1974

v Blagovnici

**N** nama  
RAZPRODAJA  
MOŠKE, ŽENSKE IN  
OTROŠKE ZIMSKE  
KONFEKCIJE IN OBUTVE  
S  
30 do 50 %  
ZNIŽANJEM  
PRODAJNIH CEN

Ob občinskem prazniku čestitamo vsem občanom



Obrtno podjetje

DOM-OPREMA  
ŽELEZNIKI

Ob praznovanju občinskega praznika Škofje Loke želi kolektiv obrtnega podjetja Dom-oprema iz Železnikov vsem delovnim organizacijam, družbenopolitičnim organizacijam, poslovnim prijateljem in še posebno vsem občanom čim več uspeha pri nadaljnjem delu!

IVO ZORMAN

75

## Draga moja Iza

»Saj,« je rekel Gašper in s silo odrinil vrata. »Pred nami se menda ne boš zapiral?«

Cegnar je stal v veži bos. Kdove zakaj mi je prav tak ostal v spominu. Bos in s kopico otrok, ki so se mu nabrali okoli nog kot grozd. Kakor s krepeljci so se s prsti oklepali raztrganih hlačnic, večji spredaj, manjši zadaj, in se prestopali, kakor se je prestopil oče. Vsi so imeli enake obraze, vsi očetove, ostre, koščene, z velikimi sivimi očmi in s štrlečimi uhlji.

Navadno se otroci zatekajo k materi, pri Cegnarju se niso nikoli. Gospodinja je zmeraj stala nekje ob strani in zmeraj je molčala in gledala v tla. Tudi otroci so bili tihi, a so govorile vsaj njihove oči, ki so strmele v nas. V njihovih pogledih je bilo več strahu kakor otroške radovednosti, in brezmejno zaupanje, če so se obrnili k očetu.

Cegnar se je umaknil k ognjišču in grozd otrok z njim, da smo mogli v vežo, in vzdihnil.

»Kaj bi se zapiral... navadili smo se odpirati.«

Njegove besede niso zvezele preveč prijazno, toda tega smo bili pri Cegnarju vajeni. Videli smo, da bo stopil za nami v izbo in da bo molče namignil gospodinji, ki bo prav tako molče postavila na mizo steklenico jabolčnika ali žganja in pol hleba kruha in nož.

»Kaj je s Flekovimi?« je hotel vedeti Gašper.

»Požgali so, videli smo ogenj...«

»Vem. Pred ognjem se ne moreš skriti, še skozi zaprte polknice ti sili v hišo.«

»... slišali smo živino...«

»Pa ljudje?«

»Za ljudi ne vem. Oglasili bi se bili, sosedje smo...«

»Kaj misliš s tem?«

»... lahko da so jih odgnali...«

»Flek ti ne bo več hodil v goste,« je rekel Gašper.

Cegnar se je zganil in zevnil in Tinko je dejal:

»Obesili so ga.«

»Tega nisem...« je zagrmel Cegnar.

»Radi bi vedeli, kaj je bilo z gospodinjo... z dekletoma,« je rekel Gašper.

»Kristus!«

Cegnar se je zgrbil in otroci so se ga še tesneje oklenili, da so bili videti kot ena sama kopica nesreče in strahu.

»Danes Flek... jutri jaz...« je rekel očitajoče.

»... ali pa jaz,« ga je neusmiljeno zavrnil Gašper. »Vsi smo v vojski. Kje imaš psa?«

»Zapiramo ga. Nobeden ne mara, da se oglaš... ne vaši... ne oni.«

»Izpusti ga!« je naročil Gašper.

Cegnar je spet molče namignil ženi, slišali smo odpiranje vrat, pasje cviljenje in žvenket verige... in brenčanje zlato zelene muhe, ki se je brezupno zaganjala v šipo.

»Fleka bo treba pokopati.«

»Kam boste...«

»Tvoj sosed je bil.«

»Pa ne mislite, da bi jaz...«

»Vzel boš rovnico in lopato,« je rekel Gašper. »Na Flekovem vrtu je dovolj prostora. Naj leži na svojem!«

Takrat nismo vedeli, zakaj se je Cegnar tako bal, zakaj ga je bilo strah pogledati obešenca. Kmetje v hirbih se smrti ne boje, Cegnar pa je drhtel. Ko smo šli mimo jablane, se je ozrl stran, in ko je kopal grob, so mu na čelu izstopile potne srage, čeprav ni posebno hitel in bi bili zakopali Fleka globlje, če bi nas ne priganjala noč.

Za Cegnarjevo izdajstvo je izvedel Gašper od zaupnikov v mestu. Obvestila so prihajala drugo za drugim, dopolnjevala so se in nam odkrivala podobo izdajalca, kakršnega na Ravnem nismo pričakovali.

»Cegnar nikoli ni bil pravi,« je trdil Gašper.

Ampak to je rekel šele sedaj.

Najprej smo izvedeli, da ima Cegnar pri belih sorodnika, nekakšnega Krajnca, mrzlega nečaka ali kaj mu je že bil.

Tistega Krajnca, ki se je hvalil, da je že cvrl rdeče svinje na žerjavici in da jih še bo.

Potem smo slišali, da je bil Cegnar pri njem. V stari kaplarni. Vsaj dvakrat, so trdili zaupniki, če ne trikrat.

»Ne verjamem, da sta se pogovarjala o zdravju,« je rekel Gašper.

Poizvedoval je, kdaj je Cegnar hodil v mesto.

Zadnjikrat dan pred požigom pri Fleku, so sporočili zaupniki.

To je bil poslednji žebelj v Cegnarjevo krsto.

Ob misli na to, kar se je zgodilo, pa na tisto, kar bi se bilo lahko, in ne nazadnje tudi na to, kar se bo moralo zgoditi, me je

spreletela grozljiva drhtavica.

Tinko je rekel:

»Tako je to.«

Jelka je bila edina, ki je dvomila.

»Morebiti pa ni izdal,« je rekla. »Bila sta sosed.«

»Judež se ne ustavlja pred sosedom.«

»Morebiti s Krajncem res nista govorila nič takega... vsaj Cegnar ne. Krajnc je že poskušal kaj izvleči iz njega...«

»Kakor vidiš, je Cegnar je vedel, da smo pri Flekovih.«

»Če je res...«

»Vohljal je. Nekajkrat je stopil zvečer pod okno... Flekov pes ga je poznal.«

»Nihče ga ni videl,« je ugovarjala Jelka.

»Saj nam bo nemara kar sam povedal.«

»Lani so ležali pri njem ranjenci... dva meseca...«

»To je bilo lani,« je rekel Gašper. »Velja samo, kaj je danes, ne kaj je bil.«

Taka je bila Gašperjeva resnica. Ne samo Gašperjeva. Vsi smo verjeli vanjo. Danes, ko se je vonj po dimu že zdavnaj izgubil, ko se je ožgano zidovje zrušilo in ga je prerasel mah, je težko soditi o njej. Nič več ni mogoče priklicati mržnje, ki nas je spremljala, ko smo se bližali Cegnarjevi kmetiji. Drevje na Flekovem je bilo še zmeraj črno, naokrog se je širil vonj po pogorišču, in ko sem se ozrl v jablano pod hlevom, sem imel v očeh še zmeraj potegnjeno Flekovo truplo.

Bil je topel jesenski dan. Duri niso bile zapahnjene kakor zadnjikrat, tudi okna so bila odprta, z okenskih polic pa so lili rdeči slapovi nageljev.

Zakaj slapovi... zakaj rdeči?

Tak je moj spomin. V resnici je bil nemara samo kak zapoznel cvet, ker so se rože že osipale. Ta pa je bil premalo za podobo, ki mi je ostala v spominu. Zato pravim slap.

Z Olgom sva ostala zunaj, stražila sva, Gašper in Tinko pa sta stopila v hišo. Najbrž so bili že njuni koraki trši kakor navadno, prav gotovo pa njuna obraza. Tudi se dotle ni dogajalo, da bi kdo ostal zunaj in stražil. Cegnarjeva izba je sprejela Tinka in Gašperja z molkom in z nezaupanjem, nemara kar s slutnjo.

Roman je izdal Zavod Borec. Delo je bilo letos nagrajeno s Kajuhovo nagrado in z nagrado vstaje slovenskega naroda.

GLAS 13  
Sreda, 9. januarja 1974

# Predstavljamo vam proizvodni program tovarne pohištva Alpes Železniki

- pohištvo ARTUR
- »B« program
- predsobne garniture ALFA FL in DELTA
- mladinsko pohištvo MIHEC
- drobni kosovni program omaric za čevlje, pred-sobnih sten, pisalnih miz, stojal za rože
- podboji, zaboji



Od navedenega dokaj širokega programa smo se odločili, da Vas širše seznanimo

- s pohištvom ARTUR in
- z mladinskim pohištvom MIHEC

*Pohištvo ARTUR smo pripravili za Vas v štirih izvedbah:*

*v teaku, v orehu, v stilni izvedbi in v beli izvedbi. S sedmimi sestavljivimi elementi omarastega pohištva, klubsko mizo, nočno omarico in posteljo lahko opremito:*

- dnevno sobo
- spalnico
- dekliško sobo
- otroško sobo
- delovni kabinet
- in ostale stanovanjske prostore

*Pohištvo ARTUR zadovoljuje tudi najzahtevnejše kupce. Pohištvo ARTUR prinaša v Vaše, stanovanjske prostore toplino in prijetno počutje.*



*Sestavljivo mladinsko pohištvo MIHEC je novost v našem proizvodnem programu. Mladinsko pohištvo MIHEC je produkt dolgotrajnega dela oblikovalcev in tržnih potreb. Univerzalna rešitev možnosti opremljanja sob za mlade ljudi, otroških sob, dnevnih sob, kabinetov in pomožnih prostorov se kaže v oblikovni izvedbi posameznih elementov pohištva. Zaradi tenkočutno izbranih kombinacij barv (oranžno-bela, oranžno-temna) je pohištvo MIHEC izredno sveže in živahno. Sestavljivost mladinskega pohištva MIHEC omogoča opremljanje različno velikih prostorov.*

**Odreži in nalepi na dopisnico!**

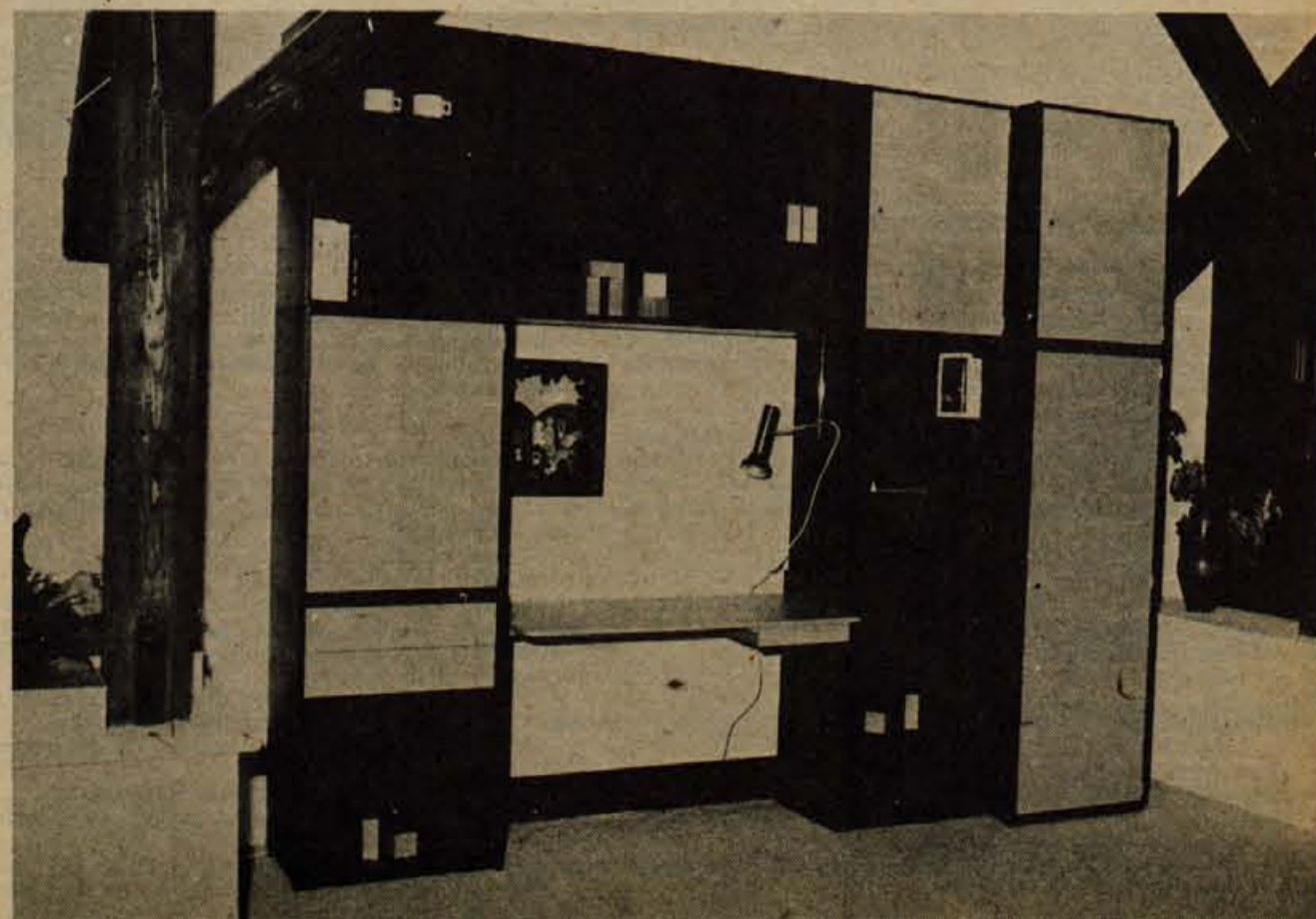
Ime in priimek:

---

Naslov:

---

Prosim, pošljite mi prospekte vaših proizvodov



# Gorenjska predilnica v Škofji Loki slavi 40 - letnico obstoja

investicijami v strojno opremo za proizvodnjo česanih prej volnenega tipa, v izgradnjo barvarne, rekonstrukcijo kodranke, v previjalne in sukalne kapacitete, v obrat pletilnice in plemenitilnice blaga pa smo postali proizvajalec zahtevnejšega asortimenta strojnih prej in tudi blaga za široko potrošnjo: ročna prediva in jersey blago. Posledica investicijske politike je v padajočem deležu proizvodnje bombažne preje, v celotni prodaji imajo proizvodi z večjo udeležbo dela, ki so tudi bolj donosni, vse večji pomen.

Investicije so bile pretehtano izbrane, saj smo lahko s sistemom pospešene amortizacije skoraj vsa osnovna sredstva sproti amortizirali, hkrati pa smo tudi med najbolj akumulativnimi podjetji tekstilne industrije v Sloveniji. Modernizacijo tehnoloških postopkov in naraščajoč delež proizvodnje blaga za široko potrošnjo sta lastnosti proizvodne usmeritve, ki jo potrjujejo tudi znatne naložbe v letu 1974. Modernizirali bomo predilnico akrilnih prej, obratovati pa bo začela trgalnica sintetičnega kabla.

Preusmeritev proizvodnje na donosnejše proizvode je omogočila, da vprašanja osebnega in družbenega standarda hitreje rešujemo. Poslovni rezultati in sistem varčevanja prispevata k reševanju stanovanjskih problemov. Veliko vlagamo v izboljšanje delovnih pogojev, družba pa nam bo morala v bodoče pomagati pri dokončni odpravi nočnega dela žensk. Zavedamo se, da razvoj samoupravnih odnosov poteka počasneje zaradi zaostajanja v strokovnosti delovnih ljudi — samoupravljalcev. Zato so naši napori usmerjeni v izboljšanje kadrovske strukture in dopolnilno izobraževanje zaposlenih. S tem bomo v praksi uveljavili sprejet statut, ki terja in omogoča mnogo večje angažiranje vsakega delavca.

V jubilejno leto stopamo sredi dinamičnega razvoja. Njegova pravilna usmeritev je jamstvo za hitrejše uresničevanje ciljev. Občanom Škofje Loke ob občinskem prazniku čestitamo in želimo mnogo uspehov.



Bavšanje acrylnih prej na hirschburgerjih

Po rasti celotnega dohodka in produktivnosti, velikosti podjetniške akumulacije na zaposlenega in povprečnih osebnih dohodkih, skrbi za družbeni standard in socialno varnost zaposlenih se uvršča Gorenjska predilnica v Škofji Loki med najuglednejše predstavnike tekstilne industrije Slovenije, hkrati pa ustvarja dobro desetino družbenega produkta občine Škofja Loka. Z modernizacijo osnovnih sredstev in spremembami strukture proizvodnje v korist proizvodov z večjo količino vloženega dela zasledujemo predvsem naslednje cilje:

1. razširitev in poglobitev samoupravljanja,
2. ustrezno reševanje socialnih problemov s ciljem večje socialne varnosti zaposlenih,
3. ustvariti čim več sredstev za potrebe kolektiva in družbene skupnosti.

Do leta 1968 smo proizvajali surove bombažne preje in nylon krep. Z



Širinski pralni stroj in razpenjalni sušilni stroj v plemenitilnici blaga

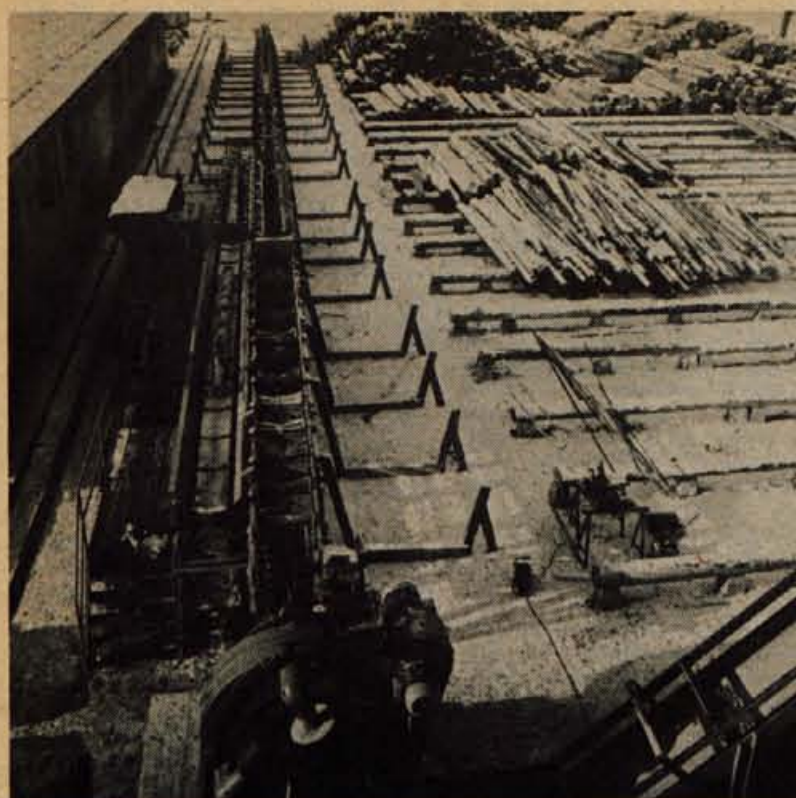
Ob občinskem prazniku  
Škofje Loke čestitamo  
vsem občanom

**Lth**



loške tovarne  
hladilnikov  
Škofja Loka

čas kolin - čas zamrzovalne skrinje



# Gradbeno industrijsko podjetje Gradis



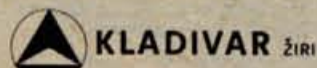
GIP Gradis TOZD Lesno industrijski obrat Škofja Loka praznuje v tem letu že 29-letnico obstoja. Kolektiv lesno industrijskega obrata je že prvo leto po vojni aktivno sodeloval pri obnovi partizanskih vasi in pozneje pri gradnji vseh pomembnejših industrijskih objektov, kot so: Tovarna glinice in aluminija v Kidričevem, Litostroj Ljubljana, TAM Maribor, Metalna Maribor, na objektih hidro- in termocentral, v Železarni Zenica, pri obnovi Skopja in druge.

Lesno industrijski obrat je organiziran kot TOZD v sestavi GIP Gradis Ljubljana. V svojem sestavu ima pet organizacijskih oziroma delovnih enot, in sicer:

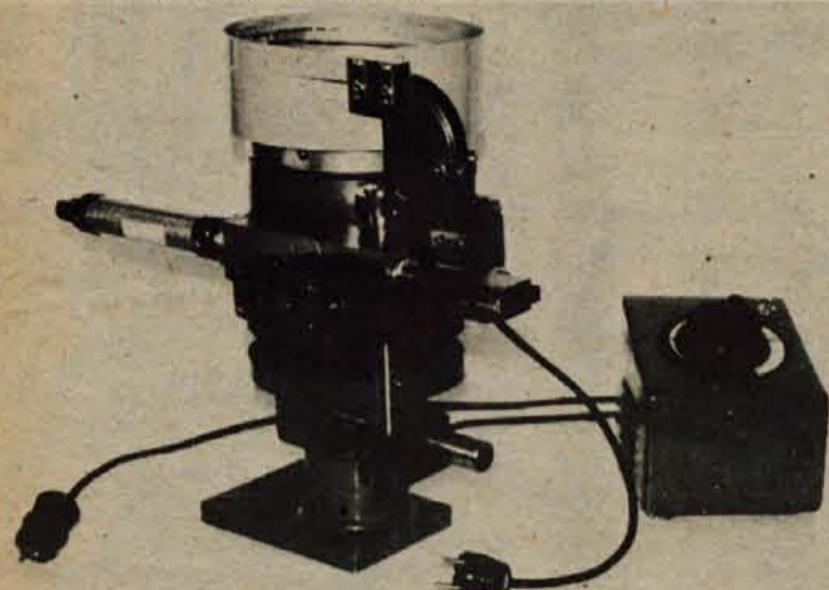
primarno predelavo lesa  
tesarstvo  
mizarstvo  
mehanična delavnica  
strokovne službe

Proizvodni program vseh organizacijskih enot vsebuje zaganje vseh vrst lesa iglavcev in listavcev, proizvodnjo izdelkov lesnega stavbarstva in proizvodnjo izdelkov stavbenega in pohištvenega mizarstva. Glede na kvalifikacijsko strukturo se LIO s svojim 200-članskim kolektivom uspešno vključuje med velike proizvajalce tovrstnih individualnih in serijskih proizvodov. Kvaliteta izdelkov je visoko cenjena in priznana zlasti pri velikih naročnikih, pri gradbenih podjetjih in drugih investitorjih. Kolektiv si prizadeva za nenehno dvig življenjskega standarda ožje in tudi širše delovne skupnosti podjetja Gradis. Posebno skrb posveča dopolnilnemu izobraževanju zaposlenih delavcev, uspešno rešuje stanovanjske probleme, sodeluje na raznih športnih prireditvah in se uspešno vključuje tudi na političnih in družbeno ekonomskih dejavnostih znotraj krajevnih skupnosti in občinske skupščine.

Kolektiv lesno industrijskega obrata čestita vsem občanom in poslovnim prijateljem za praznik občine Škofja Loka in k 1000-letnici mesta Škofja Loka in jim želi veliko uspehov pri delu.



TOVARNA ELEMENTOV ZA AVTOMATIZACIJO IN PRECIZNO MEHANIKO

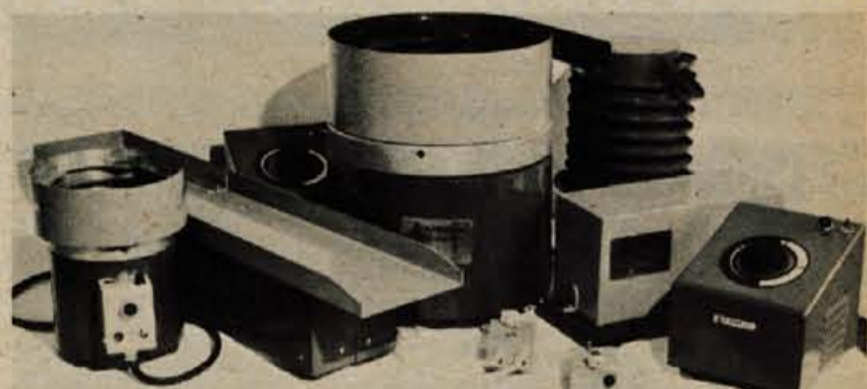


Dodajalna naprava

Že naziv podjetja pomeni, da podjetje KLADIVAR Žiri proizvaja elemente za avtomatizacijo. Avtomatizacija je zelo širok tehnični pojem, ki zajema celo vrsto proizvodnih dejavnosti. Podjetje Kladivar Žiri se je specializiralo za proizvodnjo nekaterih posebnih izdelkov, ki predstavljajo osnovne komponente za uvajanje avtomatizacije v industrijo. Po svojem obsegu je podjetje Kladivar Žiri majhno podjetje. Trenutno zaposluje 104 delavce. Izdelki, kateri so v proizvodnem programu podjetja, zahtevajo mnogo vložene dela in strokovnega znanja in manj materiala. Kvalifikacijska struktura podjetja je zato tudi temu primerna. Podjetje zaposluje okrog 50 kvalificiranih delavcev in okoli 20 delavcev s srednjo, višjo in visoko strokovno izobrazbo.

Podjetje je glede na proizvodni program še mlado, saj je obstoječi proizvodni program začelo razvijati šele leta 1966. Takrat je bilo to obrtno podjetje s 40 zaposlenimi, glavni proizvodni program pa je bila proizvodnja preciznih sestil.

V letu 1973 je podjetje doseglo 8,500.000 din celotnega dohodka.

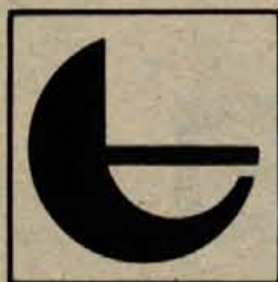


Vibracijski dodajalniki

Glavni proizvodi so vibracijski dodajalniki, program hidravličnih komponent in elektromagnetov. Podjetje se uspešno uvaja v program slovenske strojegradnje in sodeluje z večino podjetij, ki proizvajajo industrijsko opremo. V zadnjem letu je podjetje uspešno prodrlo tudi v inozemstvo in je v letu 1973 izvozilo več kot 20 % izdelkov na konvertibilno evropsko tržišče.

Podjetje Kladivar Žiri je prav sedaj pred pomembno razširit-

vijo. V letu 1975 bo zgradilo nov tovarniški objekt, s skupno zaidalno površino 3375 kv. m, to je v izmerah 45 x 75 m. Poleg tega bo podjetje nabavilo za približno 4,000,000 din strojev in opreme. Celotna investicija bo znašala približno 12,000,000 din. Tako investicijo utemeljuje proizvodni program za leto 1976, ki je 36,000,000 din, in proizvodni program za leto 1974, ki je 40,000,000 din.



## TERMIKA

Ljubljana, kamniška 25

s svojimi obrati na Trati, v Bodovljah in Poljanah nad Škofjo Loko. Pri gradnji in adaptaciji stanovanjskih in poslovnih prostorov ne pozabite na toplotno in zvočno izolacijo, ki vam jo omogočajo naši kvalitetni izolacijski materiali tervol in perlit

Vsem občanom na območju Škofje Loke ob njihovem prazniku iskreno čestitamo!

Predelava plastičnih mas

# termopol

Sovodenj

Tako daleč od industrijskih središč so, da bi človek res komaj verjel, da tu predelujejo, in to že skoraj industrijsko, plastične mase. V mislih imam sovodenjski TERMO-POL.

Lokacija res ni prav nič po ekonomski zamisli in so bili stroji postavljeni sem bolj zaradi tega, da ta pasivni kraj zaživi in se reši socialni položaj okoliških ljudi, da se prepreči odhajanje v dolino in celo izseljevanje.

Najprej je bila to kmetijska zadruga, potem obrtna delavnica, nekako pred 15 leti pa so tu začeli variti plastiko. Danes je TERMO-POL še vedno registriran kot obrtno podjetje, toda postopoma že prehaja na industrijsko proizvodnjo. Njihovi izdelki so na domačem trgu že dobro poznani in lani so zabeležili celo prvi izvoz. Vakuimirana in varjena plastika ali kombinacija obeh je njihov glavni proizvod

tako za industrijo kot tudi za široko potrošnjo; tu so fascikli, ovitki, obloge avtomobilskih vrat, stropov in senčnikov, embalaže raznih formatov in oblik, albumi in torbice za gramofonske plošče, kasete, mape, rokovniki itd. Precej proizvodov pa šele razvijajo, kot na primer vakuumirano embalažo za industrijsko potrošnjo, zidne obloge za notranjo opremo poslovnih prostorov, kabinetov, otroških

vrtecev, gostinskih lokalov itd. Predvsem te vrste oblog odlikuje poleg estetskega videza toplotna in zvočna izolacija.

Povpraševanje je veliko, kajti cenena in praktična plastika vsepovsod uspešno izpodriva drag les, usnje, tekstil, papir in druge naravne materiale.

Lani so ustvarili za 110 milijonov bruto realizacije, za letos pa planirajo kar 150 milijonov. S 1710 din poprečnega osebnega dohodka za 9 mesecev preteklega leta so bili v škofjeloški občini šele na 52. mestu. Letno poprečje se bo sicer dvignilo na 1800 do 1850 din.

«Toda to se bo popravilo,» z veliko optimizma zatrjuje novi direktor TERMO-POLA inž. Janko Pogačnik. «Novih strojev za zdaj ne bomo kupovali, ker so ti še zelo dobri, le bolj jih bomo izkoristili. Potrebna pa je seveda boljša organizacija dela in večja storilnost. Ta se je letos že pokazala. V polletni obračun smo dali od bruto realizacije 33,6 % na bruto OD, v 9-mesečnem obračunu nam pa to izkazuje le 29,4 % osebnih dohodkov, čeprav je v tem obdobju poprečje OD poraslo.»

Podjetje stremi za tem, da bi čim več vlagali v sklade, kajti sedaj so

praktično skoraj brez njih, zraven pa dvignili osebne dohodke.

Hud problem so strokovni kadri. Prizadevajo si svojim zaposlenim omogočiti dodatno izobraževanje. Za zdaj povrnejo samo stroške šolanja, radi bi pa tudi stroške prevozov.

TERMO-POL je s svojimi 93 zaposlenimi največja delovna organizacija v tem koncu in tako tudi največji finančni vir za okoliške prebivalce. Uspeh podjetja bo v bodoče močno vplival na razvoj kraja. V bližnji prihodnosti bodo zgradili svoje proizvodno poslopje; sedaj namreč še gostujejo v zadružnem in gasilskem domu. Veliko pa bi pomenila za ves ta okoliški asfaltirana cesta, ki bi škofjeloško občino bolje povežala s tolimnsko.

Konkurence se v Termopolu ne boje. Sicer je že dosti privatnikov pri nas, ki se ukvarjajo s plastiko, vendar njihovih izdelki še zdaleč niso tako kvalitetni kot njihovi.

«Ne bojim se» pravi direktor. «V Termopolu so delavni ljudje in zadržno vem, da bomo prebredli trenutne težave.»

Ob občinskem prazniku iskreno čestitamo vsem poslovnim prijateljem in občanom -Os

Mali oglasi: do 10 besed 15 dn., vsaka nadaljnja beseda 2 dn.; naročniki imajo 25 % popusta. Neplačanih oglasov ne objavljamo.

### prodam

Prodaj KANARČKE in PAPI-GE. Ručigajeva 2 21  
 Prodaj mlado KRAVO, ki bo drugič telila, in mladega OVCJAKA. Jezerska 2, Kranj 94  
 Prodaj OJACEVALEC »HOHNER ORGAPHON 41 MH« in električno KITARO »JOLANA« s tremi magneti. Miler Jože, Stošičeva, blok 4. Ogled od 8. do 12. ure in od 15. do 19. ure 95  
 Prodaj dva PRAŠIČA, težka okrog 200 kg. Predoslje 95, Zalokar in ZIMSKA JABOLKA 96  
 Prodaj PRAŠIČA, 180 kg težkega za zakol. Ahačič Franc, Zabukovje 7 99  
 Prodaj 6 tednov starega BIKCA za pleme. Zima Zdravko, Mošnje 14, Radovljica 100  
 Prodaj PRAŠIČA za zakol. Stružev 5 101  
 Poceni prodaj globok OTROSKI VOZICEK. Markovič, Strahinj 54 102  
 Prodaj dva PRAŠIČA in KRAVO za zakol. Voklo 44 103  
 Prodaj suha BUKOVA DRVA. Srednje Bitnje 22 104  
 Prodaj ZELEZO, dimenzije 678 mm v palicah (4 m), ŠKARJE za striženje železa ter 5 kub. m narezanih PLOHOV. Naslov v oglasnem oddelku 105  
 Prodaj 100 GAJBIC. Bobovek 26, Kranj 106  
 Prodaj 6 tednov stare PRAŠIČKE. Voglje 95 107  
 GUME »SPAJK« 640 x 13, malo rabljene, poceni prodaj. Cirilova 14, (Orehek) Kranj 108  
 Prodaj PRAŠIČA za zakol. Podbrezje 11 109  
 Prodaj KRAVO simentalko, pred telitvijo. Kajdiž, Zirovnica 49 110  
 ZIMSKA JABOLKA ugodno prodaj. Cesta talcev 10, Škofja Loka 111  
 Prodaj PRAŠIČA, 90 kg težkega. Zg. Brnik 7, Cerklje 112  
 Prodaj tri PRAŠIČE za zakol. Jezerska 24, Kranj 113  
 Prodaj KRAVO po teletu, simentalko, čisto. Pipanova 40, Senčur 114

### Zdravniška dežurna služba v Poljanski dolini

Od 4. januarja od 19. ure zvečer do 14. januarja do 7. ure zjutraj bo dežurni zdravnik iz Škofje Loke za celo Poljansko dolino; telefon 60-440.

### kupim

Kupim levi in desni ŠTEDILNIK (rostfrei). Fujan, Hraše 5, Smednik, tel. 061-71-083 122  
 Kupim konzolno DVGALO in DESKE za betoniranje. Spodnji Brnik 58 123  
 Kupim POSNEMALNIK za mleko. Prodaj lipove HLODE. Kern, Čadovlje 4, Golnik 124  
 Kupim dobro ohranjeno, novejšo izdelavo, spalnico in posamezne dele za dnevno pohištvo. Naslov v oglasnem oddelku 125  
 Kupim rabljen BETONSKI MEŠALEC. Naslov v oglasnem oddelku 126  
 Kupim suhe smrekove DESKE. Stele Franc, Gora 2, Komenda 127

### Razstava in koncert

V Kranju bo drevi ob 18. uri v galeriji v Mestni hiši otvoritev razstave fotografije »POKRAJINA '73«, na kateri sodeluje 45 avtorjev. Po otvoritvi razstave bo ob 18.30 v renesančni dvorani koncert, na katerem sodelujejo: mezzosopranistka Sabira Hajdarevič, klarinetist Blagoje Orozović in pianist Marjan Lipovšek. -ar.

# CREINA

turistično prometno podjetje  
Kranj

Vabimo vas na tradicionalni slovenski ples v Celovcu v soboto, dne 12. januarja 1974

Odhod avtobusa ob 16. uri izpred hotela Creina.

Prijave in informacije: Turistična poslovalnica Creina, telefon 21-022.



## SEZONSKO ZNIŽANJE ...

ženske, moške  
in otroške konfekcije

# 20 - 50 %

na oddelkih konfekcije v Globusu in Blagovnici, Kranj

### vozila

Prodaj FIAT 1300, letnik 1972. Kavčič, Škofjeloška 9, Kranj 85  
 VW, letnik 1965, in FIAT 850 prodaj. Ogled Jenko Anton, Smedniška 64, Kranj 115  
 Ugodno prodaj ZASTAVO 750, letnik 1971. Senčur, Stranska pot 5, tel. 41-063 116  
 Ugodno prodaj ZASTAVO 750 v nevoznom stanju. Viharnik, Zadruga 1 a, Kranj (Primskovo) 117  
 Prodaj tovorni avto TAM 4500, karamboliran, v voznom stanju, registriran do oktobra. Geiser Miro, Savska c. 3, Kranj 118  
 Prodaj ZASTAVO 750, letnik 1966, v voznom stanju. Velesovo 56, Kranj 119  
 Prodaj FIAT 750, tehnični pregled do septembra. Bernik, Delavska 30 120  
 AMI-8 prodaj, letnik 1970, je garaziran, ima 20.000 km po generalni. Ulica Bratov Komel 46, Sentvid, informacije po tel. 51-939 121

### stanovanja

Študent išče ogrevano SOBO v Kranju. Plačam vnaprej. Ivič Nedeljko, Tomšičeva 40, Kranj 130  
 Nujno iščem ogrevano SOBO ali GARSONJERO v Kranju. Ponudbe pošljite na naslov: JAT - Brnik, Brvar Leopold, tel. 22-019 131  
 Nujno potrebujem ogrevano SOBO v Kranju. Ponudbe sporočite na naslov: Rošer Lilijana, JAT - Brnik, tel. 21-112 132

### zaposlitve

Iščem žensko za VARSTVO enoletnega otroka, popoldan do 20. ure. Bergelj, Škofjeloška 19, Kranj 128

Redno zaposlim žensko do 35 let, po možnosti iz okolice Naklega. Naslov v oglasnem oddelku 129

### posesti

Prodaj GRADBENO PARCELO z vodo in elektriko ter enonadstropno HISO. Žiganja vas 24, Križe SKLADIŠČE, 60 kv. m ali 1300 kub. m, 3 km od Kranja, suho, možen dovoz s kombijem, dam v najem. Naslov v oglasnem oddelku

### izgubljeno

V Mandeljčevi ulici je izginil PES »TERIER«, star 8 mesecev, črne barve z rjavimi tačkami in belo liso pod vratom. Sliši na ime Bari. Najditelj, ki mu je obljubljena nagrada, naj sporoči na tel. 22-856 ali na postajo LM Kranj 135

Osnovna šola  
Matije Valjavca  
Preddvor

razpisuje  
prosta delovna mesta:

- učitelja biologije-kemije (PRU-P)
- učitelja za gospodinjstvo (PRU-U)

Delovni mesti sta za določen čas (od 4. februarja 1974 do 31. avgusta 1974); pod točko 2 polovična delovna obveznost (10 ur).

### Zahvala

Ob smrti naše drage mame, stare mame, prababice in tete

## Ivane Kacin

se najlepše zahvaljujemo za darovano cvetje ZB, ZVVI, USLUGI iz Stražišča ter sorodnikom in prijateljem. Najlepša hvala zdravniku dr. Bajžlju za zdravljenje, tovarišicama Medja in Grilovi za poslovilne besede, pevcem in vsem, ki so jo pospremili na njeno zadnjo pot.

Zalujoči: sin Franc, hčerke Milka, Ivanka, Francka in Mici z družinami

Kranj, 7. januarja 1974

# s sodišča

## Konkuriral podjetju

Okrožno sodišče v Kranju je obsodilo Jožeta Flega, 44-letnega strojnega tehnika iz Škofje Loke, na dve leti in šest mesecev strogega zapora zaradi kaznivega dejanja poskusa zlorabe uradnega položaja iz koristljubnosti in pa zaradi kaznivega dejanja nedovoljene trgovine.

Obtoženi Flego je bil zaposlen kot projektant v LTH Škofja Loka. Znano mu je bilo, da je tovarna poslala ponudbo za izdelavo opreme celjskemu gostinskemu podjetju Na-Na. Obtoženi Flego pa se je povezal z direktorjem Obrtno nabavno prodajne zadrage mizarjev in sorodnih strok v Ljubljani ter predlagal, naj bi le-ta prevzela posle, ker jih menda LTH ne bo zaradi prekratkih rokov. Za zadrage je nato Jože Flego sestavil ponudbo za omenjeno gostinsko podjetje za nižjo, ugodnejšo ceno, kot pa je bila ponudba LTH. V ceni opreme je predvidel tudi plačilo za sebe v višini 19.600 din, vendar tega plačila še ni prejel. Na ta način je konkuriral svojemu podjetju, podatke, ki so mu bili na voljo in so bili vsekakor poslovna tajnost, pa je uporabil, da je zastopal drugo delovno organizacijo v istih poslih, v katerih je delal sam na svojem delovnem mestu.

Obtožnica je Jožetu Flegu tudi očitala, da je med poslovnimi stiki s podjetjem Brodomekur iz Splita februarja 1971 zvedel, da LTH ne bo več vztrajala pri ponudbi za izdelavo opreme Snackbara za podjetje Jadranko-stil. Tega ni preveril v svojem podjetju, če to drži, četudi je po drugi strani vedel, da si njegovo podjetje zelo prizadeva za delo na področju Splita. Dogovarjanje pa je bilo še na pol poti, ker pa se je posla lotil Flego, so ga v LTH izgubili. Flego je namreč dobil od Brodomekurja potrebne tehnične podatke za izdelavo opreme, ter predstavnike Brodomekurja napotil na Obrtno nabavno prodajno zadrage mizarjev v Ljubljani, kjer so se dogovorili za posel. Flego pa je za to opremo izdelal delovne načrte ter v pogodbeni ceni predvidel za svoje delo plačilo najmanj 10.000 din, vendar pa tega denarja še ni prejel. Sodišče je menilo, da je obtoženec zlorabil svoje pravice, saj ni naloga delavca le opravljati delo, pač pa je pri tem potrebna tudi skrbnost in zavzetost za korist podjetja, ne pa da gleda na svoj postranski zaslužek.

Obtoženi Jože Flego se je ukvarjal tudi s prodajo blaga, katerega izdelovanje je neopravičeno organiziral. Od leta 1968 do 1970 so zanj razni mizarji, ključavničarji in strokovnjaki za hladilstvo izdelali 14 gostilniških hladilnih pultov in vitrin. Te je Flego prodal in s tem dosegel neopravičeno premoženjsko korist v višini 33.000 din.

Sodišče je pri odmeri kazni upoštevalo, da je v prvem kaznivem dejanju ostalo le pri dvakratnem poskusu, saj obtoženi plačila ni dobil, dejanje pa je časovno tudi že odmaknjeno. Dejanje nedovoljene trgovine pa ni ostalo pri poskusu in je obtoženi v bistvu konkuriral svoji delovni organizaciji. Sodišče je upoštevalo tudi olajševalne okoliščine. Obtoženemu se odvzame protipravno pridobljena premoženjska korist v višini 33.000 din. L. M.

# nesreče

### Prekratka razdalja

Na Ljubljanski cesti v Kranju se je v petek, 4. januarja, nekaj po 13. uri pripetila prometna nezgoda zaradi prekratke varnostne razdalje. Voznik osebne avtomobila Jože Kumar (roj. 1941) iz Drulovke je zaradi prekratke varnostne razdalje zadel osebni avtomobil, ki ga je vozil Ludvik Porenta (roj. 1943) iz Rateč. Voznik Porenta je namreč zmanjšal hitrost, ker je pred njim zavil v desno proti tovarni Iskra voznik osebne avtomobila Jože Mrak iz Ljubljane. V trčenju je Porentov avtomobil potisnilo v avtomobil Jožeta Mraka. V nesreči je bila lažje ranjena sopotnica v Kumarjevem avtomobilu Pavla Tavčar iz Drulovke. Prepeljali so jo na zdravljenje v ljubljansko bolnišnico. Škode na avtomobilih je za 21.000 din.

### Nezgoda ob srečanju

V soboto, 5. januarja, popoldne se je na cesti drugega reda v Jesenovcu pripetila prometna nezgoda. Voznik mopeda-tricikla (prirejenega kot invalidski voziček) Ciril Ceferin (roj. 1933) iz Zeleznikov je peljal proti Zalemu logu. V Jesenovcu ga je pri tesnem srečanju zadel osebni avtomobil, ki ga je vozil Anton Rant (roj. 1951) iz Zalega loga. Ciril Ceferin je bil v nesreči ranjen in so ga prepeljali v ljubljansko bolnišnico.

## Gorska nesreča

V ponedeljek, 7. januarja, so gorski reševalci iz Tržiča začeli iskati Franca Inamo (roj. 1952) iz Kranja. Franc Inamo je namreč na zadnji dan starega leta iz Doma pod Storžičem odšel proti Veliki poljani in se ni več vrnil. Tržiškimi reševalcem so se v torek priključili tudi kranjski.

## Rdeči baron

Režija: Roger Corman  
Gl. vloge: John Phillip Law, Don Stroud, Corin Redgrave

Osebnost barona von Richt-hofna, slavnega pilota nemškega vojnega letalstva, ki je v času prve svetovne vojne kraljeval na evropskem nebu in sestrelil vrsto angleških letal, je dovolj zanimiva in nadvse hvaležna tema za filmsko obdelavo, ki pa je režiser Corman ni izkoristil. Njegova pripoved o vdanem pripadniku militaristično razpoloženega ljudstva, o letalcu, ki je dobil ime po barvi svojega letala in ki so ga spoštovali tudi v nasprotnem taboru, je površinska, fragmentarna, polna pomanjkljivosti. Sloni na sicer dobrem prikazu zračnih bitk, med katere so vpleteni drobci odnosov med piloti, ki pa so neizdelani in povsem ločeni od globalnih značilnosti vojnega obdobja. Baron von Richthofen je prikazan le kot pilot in ne kot človek, ki pripada nekemu okolju, nekemu času. Prikaz kulturne osebnosti je preveč izoliran od vrste dejavnikov, da bi ga lahko dojeli v njegovem bistvu.

Svetla točka tega povprečnega filma so le zračne bitke, za kar gre zasluga kameri in izvrstnim pilotom, ki so vodili stara dvokrilna letala. M. G.

# kino

**Kranj CENTER**  
 9. januarja ital.-span. barv. film ZRTVOVA-NI ob 16. in 18. uri, premiera angl. barv. filma VOLKODLAKI PROTI VAMPIRJEJEM ob 20. uri  
 10. januarja angl. barv. film VOLKODLAKI PROTI VAMPIRJEJEM ob 16., 18. in 20. uri  
 11. januarja angl. barv. film RDEČI BARON ob 16., 18. in 20. uri

**Kranj STORŽIČ**  
 9. januarja ital.-span. barv. film KROGLA ZA SPOMIN ob 16., 18. in 20. uri  
 10. januarja amer. barv. film MOJI, TVOJI, NAJINI OTROCI ob 16., 18. in 20. uri  
 11. januarja angl. barv. film VOLKODLAKI PROTI VAMPIRJEJEM ob 16., 18. in 20. uri

**Tržič**  
 9. januarja grški barv. film LJUBEZEN V BUZUKI RITMU ob 18. in 20. uri  
 11. januarja ital.-amer. barv. film PREKLE-TI OBRACUN ob 18. in 20. uri

**Kamnik DOM**  
 9. januarja ital.-amer. barv. film PREKLETI OBRACUN ob 18. in 20. uri  
 10. januarja grški barv. film LJUBEZEN V BUZUKI RITMU ob 18. in 20. uri  
 11. januarja angl. barv. film ZADNJI DRA-KULA ob 18. in 20. uri

**Radovljica**  
 9. januarja ital. barv. film PRIMER MATEJ ob 20. uri  
 10. januarja ameriški barv. film ROLLING-STONESI ob 20. uri  
 11. januarja italijanski barvni film PRIMER MATEJ ob 20. uri

**Jesenice PLAVŽ**  
 10. januarja jugoslovanski barv. film VOLK SAMOTAR



SREDA, 9. januarja, ob 19.30 - GILGA-MES 2; gostuje gledališče Pekarna v okviru Gledališkega kluba 74;  
 PETEK, 11. januarja, ob 19.30 - I. Potrč: KREFLOVA KMETIJA; ob 400-letnici kmet-kih uporov gostovanje v Bohinjski Bistrici.

**GLAS 17**  
 Sreda, 9. januarja 1974

# NIKO

kovinarsko podjetje Železniki  
vam nudi:

vse vrste mehanizmov za registratorje, brzo-  
veze za mape, papirne sponke in risalne  
žebličke, palične sponke za pisarne, lesno,  
tapetniško, obutveno in druge industrije ter  
termično obdelan trak; vsi izdelki podjetja  
»Niko« so prvovrstne kakovosti, priznani na  
domačem in tujem trgu.

*Cenjenim strankam,  
poslovnim prijateljem,  
delovnim kolektivom  
in občanom čestitamo ter  
želimo prijetno praznovanje  
občinskega praznika  
občine Škofja Loka.*

Vsem svojim potrošnikom in  
delovnim ljudem čestitamo za  
občinski praznik in vam želimo  
veliko uspehov pri delu

**abc** veletgovina  
**LOKA**  
Škofja Loka



Ob občinskem prazniku Škofje Loke kolektiv tovarne

## ODEJA Škofja Loka

Izdelujemo:

prešite odeje  
posteljna pregrinjala  
prešite posteljne nadvložke  
spalne vrečke za dojenčke

Kvalitetno in sodobno za vsak okus

*čestita vsem svojim poslovnim prijateljem, našim potrošnikom,  
občanom in družbenopolitičnim organizacijam ter jim hkrati  
želi obilo uspehov pri nadaljnjem delu*

Tovarna prešitih odev Škofja Loka

## OZD SLIKOPLESKARSTVO

Škofja Loka  
telefon 61-291

izvaja: slikopleskarska dela  
fasaderska dela  
brizganje plastičnih ometov  
polaganje zidnih in stropnih tapet  
polaganje plastičnih in sintetičnih podov  
parketarstvo, keramika, črkoslikarstvo

Dela izvajamo po nasvetih arhitekta.  
Naše geslo: kvaliteta in zmerne cene

*Se priporočamo in čestitamo vsem  
poslovnim prijateljem in občanom  
za občinski praznik Škofje Loke.*



# TEHTNICA

ŽELEZNIKI - SLOVENIJA

podjetje precizne mehanike

izdeluje: laboratorijske centrifuge in mešalce, precizne in ana-  
litske tehtnice, posebej pa priporoča avtomatske precizne in  
analitske tehtnice, ki jih proizvaja v kooperaciji s priznano za-  
hodnonemško firmo »Sauter«. Podjetje opravlja servisna po-  
pravila navedenih izdelkov.

*Pridružujemo se čestitkam  
za občinski praznik*



## LOKAINVEST

GRADBENO KOMUNALNI IN  
STANOVANJSKI INŽENIRING



## ŠKOFJA LOKA

TEL.: 60-190 — 61-793 — 61-781

### Kmetijsko gospodarstvo Škofja Loka

*čestita občanom za občinski praznik  
in se priporoča za nadaljnje sodelovanje*

## AVTOKOVINAR

Škofja Loka, Poljanska c. 7

telefon, uprava 60-877,  
telefon avtomehanična delavnica 60-170.

Opravlja strokovno in v splošno zadovoljstvo strank:  
avtomehanične storitve,  
ključavničarska dela (transportne naprave za klavnice in hla-  
dilnike),  
stavbna kleparska dela,  
vodovodne instalacije, vse v kovinsko stroko spadajoča dela in  
strugarstvo

*Ob občinskem prazniku Škofje Loke  
čestitamo vsem občanom  
in se priporočamo*

embalažno

grafično podjetje



škofja loka

Iz proizvodnega programa lahko nudimo izdelavo cenje-  
nim naročnikom:

- transportno embalažo iz valovite in trde lepenke
- komercialno embalažo
- kaširano embalažo
- reklamne obešanke
- razne vrste vložkov in druge embalažne elemente iz lepenke
- lesa — styropora — iprena
- tiskanje obrazcev za poslovno in tehnično poslovanje
- razne vrste izdelkov iz sodobnih PVC materialov za sodobno  
administracijsko poslovanje in reklamo.

Za kvalitetno in estetsko izdelavo smo prejeli:

- 9 jugoslovanskih priznanj »Oskar«
- 2 evropski priznanji »Evrostar«

*Pridružujemo se čestitkam za občinski  
praznik Škofje Loke*

### Center za rehabilitacijo in varstvo slepih in slabovidnih Slovenije- Škofja Loka

*čestita vsem občanom Škofje Loke  
ob občinskem prazniku*

# Kranjska gora : Triglav 10 : 2

Jesenice, športna dvorana pod Mežakljo, II. zvezna hokejska liga, Kranjska gora : Triglav 10:2 (3:0, 2:2, 5:0), gledalcev 500, sodnika Janežič (Maribor), E. Petelin (Ljubljana).

**Strelci za Kranjsko goro:** Piriš 4, Klemenc 3, Brun, Smagin, Pristov, vsi po 1, za Triglav pa: Nadižar in Sajovic po 1.

**Kranjska gora:** Krmelj, Pretnar, Šcap, D. Sebnjanec, M. Sebnjanec, Šivic, Trseglav, Smagin, Kunšič, Piriš, Brun, Pristov, Klemenc, Medved, Kern, Mavčec, Fartek, Slibar, Horvat.

**Triglav:** Frolja, Konc, Koleša, Hudobivnik, Adlešič, Stojanovič, Sajovic, Nadižar, Gros, Kovač, Pavlica, Lavrič, Grah, Zagorc.

V 5. kolu sta se srečali moštvi, ki resno računata na sam vrh v ligi. Čeprav so Kranjskogorci kot bivši prvotlač v letošnjem tekmovanju pomladili ekipo, so vseeno premagali moštvo Triglava. Le-ti so bili enakovredni nasprotnik vse do predzadnje minute srečanja. V pičlih dveh minutah so namreč prejeli 4 pocieni zadetke in zmaga je ostala na Jesenicah.

**Lestvica:**

Kranjska gora	6	6	0	0	77:10	12
Tivoli	6	5	0	1	69:23	10
Triglav	6	3	0	3	49:27	6
Mladost	5	1	0	4	25:31	2
INA	4	0	0	4	6:59	0
Gorenje	5	0	0	5	9:85	0

Pari prihodnjega kola: Triglav : INA, Kranjska gora : Tivoli, Mladost : Gorenje. -dh

## Vaterpolo

# Vodovodni stolp : Kamnik 11 : 9

Za naslov tretjega zimskega gorenjskega vaterpolskega prvaka so startale gorenjske ekipe. V 1. kolu ni bilo presenečenj, saj so favoriti brez težav premagali svoje nasprotnike, le Vodovodni stolp se je precej namučil z odličnimi Kamničani.

Borec 6:12 (2:5, 0:3, 2:2, 2:2), Radovljica : Triglav I 4:17 (0:6, 1:5, 1:3, 2:3), Vodovodni stolp : Kamnik 11:9 (1:1, 3:1, 4:3, 3:4).

**Pari 2. kola; sobota ob 18.30:** Slovan : Gimnazija, Triglav I : Vodovodni stolp, Borec : Radovljica, Iskra : Triglav II. -dh

# Gorjanc peti v ZRN

Kranjski kombinatorec Janez Gorjanc je na tradicionalnem tekmovanju v kombinaciji v Schönachu v Zahodni Nemčiji dosegel izredno velik uspeh; med praktično skoraj vso svetovno elito je zasedel odlično peto mesto, kar je njegov doslej največji uspeh. S tem rezultatom si je nedvomno že prislužil mesto v reprezentanci za svetovno prvenstvo v Falunu. To je doslej daleč najboljši rezultat naših smučarjev vseh disciplin v letošnji sezoni na mednarodnih tekmovanjih. V prihodnjih dneh bo Gorjanc nastopil še na dveh večjih tekmovanjih, najprej ob koncu tega tedna v Švici, nato pa na tradicionalnem tekmovanju v Reit im Winkelu v ZRN. J. J.

## Bevc

# tretji v Avstriji

Na 12. mednarodnem tekmovanju v skokih za mladince v avstrijskem Zahomcu je tudi letos nastopila ekipa kranjskega Triglava, poleg tega pa še skakalci Logatec. Med vso elito avstrijskih mladih skakalcev so se jugoslovanski skakalci zelo dobro izkazali, saj je Logatčan Franci Tršar med mlajšimi mladinci zmagal. Med pionirji se je najbolj izkazal Leon Bevc iz Kranja, ki je osvojil odlično tretje mesto.

**Rezultati: starejši mladinci:** 1. Putzler (Avst.) 200,8 (31,5, 82), 2. Turk (Logatec) 196,1 (31, 32), 4. V. Tršar (Logatec) 189,3 (30, 31), 5. Brenkuš (Triglav) 185,9 (30, 30), 7. Podobnik (Triglav) 162,1 (28, 27,5), 8. Čimžar (Triglav) 154,6 (30, 30,5 p.); mlajši mladinci: 1. F. Tršar (Logatec) 197,0 (30,5, 31), 13. Zelnik (Triglav) 171,3 (27, 29), 15. Kavčič (Logatec) 163,7 (26,5, 28), 22. Finžgar (Triglav) 149,4 (28, 29,5 p.); starejši pionirji: 1. Winkler (Avst.) 166,7 (27, 27,5), 4. Bizjak (Triglav) 149,0 (25,5, 26), 6. Šink (Triglav) 123,3 (22, 24), 7. Hrovatin (Triglav) 106,2 (21, 21); mlajši pionirji: 1. Godec (Avst.) 159,8 (26, 27,5), 3. Bevc (Triglav) 147,4 (25, 25). J. J.

## Treningi za invalide

Kranjska podružnica invalidov, ki ima v svojih vrstah okrog 80 športnikov, namerava letos število le-teh še povečati. Sporedno s tem bodo organizirali tudi treninge zanje. Tako bodo treningi za plavalce vsak petek

ob 15.30 v zimskem bazenu, za kegljače ob sobotah ob 15. uri na kegljišču kranjskega Triglava in za šahiste ob četrtkih ob 16. uri v prostorih podružnice. A. Z.

### naš komentar

# Slaba propaganda za skoke

Uvrstitve naših skakalcev na 22. Intersport turneji, kjer je zbrana vsako leto v največji sestavi vsa svetovna elita, so ene najslabših v zadnjih desetih letih. Niti eden ni zadovoljil. Na vseh štirih tekmah je le Jurman izvedel en uspel skok, in to prav v zadnji, v Bishopshofnu. Uvrstitve so torej pod pričakovanji in sposobnostmi naših skakalcev. Zadnje priprave pred mednarodnimi nastopi so bile resnično pomanjkljive. Treningi na snegu niso bili izvedeni tako, kot si je načrtoval zvezni trener Zajc. Odpadlo je nekaj dni treninga v Avstriji in tudi na zaključnem treningu v ČSSR so vadbo motile snežne padavine. Za letošnjo zimo praktično sploh niso trenirali in tako veliki skakalci, kot so bile na novoletni turneji. Toda tudi drugi so imeli enake ali podobne težave. Odlična Švicarja Steiner in Schmid, ki predstavljata letos skupaj s skakalci iz NDR svetovni vrh v tem zimskem športu, sta prišla na turnejo le s 100 skoki na snegu. Prav bi bilo, da bi se nehali tolažiti, kot smo se že večkrat po končani novoletni turneji štirih skakalnic, da bo v drugem delu sezone bolje. Lahko trdimo, da so naši predstavniki na Intersport turneji s svojimi medlimi skoki napravili slabo propagando našemu skakalnemu športu. Televizijski in radio sta prenašala vse štiri prireditve. Skoke je spremljalo v teh novoletnih dneh rekordno število ljudi, mnogo več kot jih pride v Planico, na tradicionalne prireditve.

Naši so pokazali premalo borbenosti. Kaže, da so se borili le, kdo bo boljši med njimi. Sploh pa menimo, kot je že večkrat dejal trener Zajc, da bo treba v delo z reprezentanco vključiti več strokovnega kadra, med drugim bo moral aktivneje sodelovati zdravnik reprezentance, nujno pa bo treba vključiti tudi psihologa. To so skromne zahteve, ki bi jih morali dati za izboljšanje kvalitete našim skakalcem v prihodnje.

Ne bi se želeli spuščati v analizo rezultatov posameznih naših skakalcev. Kljub vsemu pa lahko trdimo, da sta Stefančič in Prelovšek skakala pod poprečjem, Mesec ni mogel resno poseči v boj, ker je nastopal še vedno poškodovan in bi bilo morda bolje, da sploh ne bi tekmoval. Dolhar se ni znašel med svetovno elito, Jurman je bil poprečen, Danilo Pudgar pa je med našimi skakalci najkrajše in je bil še komaj senca tistega Pudgarja izpred dveh let.

Letos je leto svetovnega prvenstva. Tekmovanje bo že čez dober mesec v Falunu na Švedskem. Za ta najpomembnejši nastop sezone se bo treba dobro pripraviti, predvsem pa vsaj 10 dni po Turneji treh dežel, ki bo v prihodnjih dneh, mirno trenirati na planiški 90-metrski skakalnici. J. Javornik

# Vidimo se v Dražgošah

V soboto in nedeljo, 12. in 13. januarja, bodo Dražgoše, Poljane, Zelezniki, Selca, Lancovo in Kropa, torej kraji, kjer se vsako leto odvijajo zanimiva zimsko-sportna tekmovanja, ki sodijo v krog tradicionalne spominke manifestacije »Po stezah partizanske Jelovice«, znova oživele. Priprave — vodi jih poseben organizacijski odbor z novim predsednikom Stanetom Krapežom na čelu — potekajo brez zastojev, pa tudi vreme je prirediteljem nekoliko bolj naklonjeno kot jim je bilo lani, ko so morali vso stvar prestaviti.

Letošnji cikel smučarskih in sankarskih tekem bo že 17. po vrsti. Posvečen je 32. obletnici znamenite dražgoške bitke. Da res sodi med najbolj množična srečanja svoje vrste pri nas, pričča že nekaj statističnih podatkov, vzeti iz lanskoletne kronike: na 16. prireditvi »Po stezah partizanske Jelovice« je nastopilo 1245 športnikov — od članov in članic, do mladincev, pionirjev, veteranov, pripadnikov JLA in slepih. Skupaj so izstrelili, v številni treninge, 13.421 nabojev, kar pričča o izjemnem vzgojno-obravnem pomenu merjenja moči in spretnosti udeležencev, ki terene v prejšnjih letih spreminjajo v prave pravcate zimske poligone. Tudi letos je prijavljenih veliko posameznikov in ekip, zato se povsod obetajo izredno zanimivi boji.

## Spored prireditev:

**Sobota, 12. januar 1974**

**Selca:** ob 9. uri meddruštveno tekmovanje s tekmovalnimi sanmi za starejše člane, članice, mladince in mladinke;

**Lancovo:** ob 9. uri tekmovanje učencev in učenek gorenjskih osnovnih in srednjih šol v smučarskih tekih in veleslalomu;

**Dražgoše:** ob 9. uri 10. republiško prvenstvo v biatlonu za člane, ki obenem velja tudi za jugoslovanski memorialni smučarski pokal;

**Poljane:** ob 10. uri meddruštveno tekmovanje v smučarskih skokih za mlajše in starejše pionirje na 15- in 30-metrski skakalnici;

**Zelezniki:** ob 18. uri meddruštveni nočni slalom za člane in članice ter starejše mladince in mladinke;

**Nedelja, 13. januar**

**Dražgoše:** ob 8.30 zbor športnikov in udeležencev proslave pred osnovno šolo, otvoritev tekmovanj in osrednja spominška svečanost ob prazniku občine Škofja Loka in ob 32-letnici dražgoške bitke;

ob 9.30 začetek tekmovanj — smučarsko patroljno tekmovanje enot JLA, partizanskih enot SLO SR Slovenije in milice;

— smučarska patroljna tekmovanja športnih in družbenih organizacij,

— smučarsko patroljno tekmovanje republiških reprezentanc,

— solo teki članic, starejših mladincev in mladink ter veteranov, ob 15. uri razglasitev rezultatov tekmovanj in podelitev priznanj pred osnovno šolo v Dražgošah za tekmovanja, ki bodo v Dražgošah;

**Selca:** ob 9. uri sankarsko tekmovanje članov, članic, mladincev in mladink;

**Kropa:** ob 13. uri smučarski skoki za člane in mladince na 40-metrski skakalnici. I. G., D. H.

## Tekmovanje strelcev ob prazniku Šk. Loke

Škofjeloška občinska strelska zveza je v nedeljo organizirala v Vincarjih množično tekmovanje z MK puško v počastitev občinskega praznika Škofje Loke. Nastopilo je kar 17 ekip z več kot 50 posamezniki. Razveseljiva je predvsem udeležba ekip JLA, L.M., ZRVS, delovnih organizacij in šol, kar kaže, da je strelski šport med prebivalci Škofje Loke vse bolj priljubljen.

**Rezultati — ekipe:** 1. SD Kopačevina 488 krogov, 2. SD Brata Kavčič I 479, 3. JLA I 473, 4. Jelovica 470, 5. SD Brata Kavčič II 436 itd.; posamezno: 1. Stanovnik (Kopačevina) 165, 2. Oman (Jelovica) 165, 3. Fojkar (Kopačevina) 165, 4. Završnik (B. Kavčič) 164, 5. Ramovš (B. Kavčič) 163 itd. B. Malovrh

## Franci

# Peternel republiški prvak

V Trbovljah je bilo pred dnevi republiško prvenstvo v streljanju s standardno zračno puško in pištolo. Kranjski strelci so se dobro odrezali. Mladinec Franci Peternel je postal republiški prvak v streljanju s pištolo, ekipa članov pa je zasedla odlično drugo mesto v streljanju s puško in tretje mesto s pištolo. Izmed ostalih Kranjčanov so posamezniki v streljanju s puško dosegli naslednje uvrstitve: 8. Malovrh, 9. Žagar, 11. Naglič, 12. Rozman. Ekipa mladincev pa je v tekmovanju s puško dosegla 4. mesto. B. M.

## Izenačena igra najmlajših košarkarjev

Preteklo soboto je bilo odigrano 2. kolo občinskega košarkarskega prvenstva za starejše pionirje. Rezultati: L. Seljak : S. Mlakar 50:32 (16:16), M. Valjavec : S. Jenko 38:48 (13:32), S. Jenko : S. Mlakar 41:28 (28:9), M. Valjavec : L. Seljak 48:57 (17:31), F. Prešeren : D. Jenko 34:38 (31:31, 17:18), D. Jenko : S. Žagar 37:42 (14:21), F. Prešeren : S. Žagar 23:35 (14:14).

**Lestvica:**

S. Jenko	3	3	0	137:	91	6
S. Žagar	3	3	0	114:	95	6
L. Seljak	3	2	1	142:	117	4
D. Jenko	3	1	2	107:	103	2
M. Valjavec	3	1	2	113:	131	2
S. Mlakar	3	1	2	100:	127	2
F. Prešeren	4	0	4	118:	161	0

Tekmovanje za starejše pionirje se bo nadaljevalo v drugi polovici februarja, to soboto pa se bo na osnovni šoli Staneta Žagarja v Kranju začelo tekmovanje tudi za starejše pionirke. B. Bogataj

# VK Triglav tovarni Sava

Vaterpolisti Triglava so ob novem letu kolektivno tovarne Sava na lep način čestitali vsem zaposlenim ob novem letu. Uprava kluba in igralci so jim za finančno pomoč in za napredek vaterpola v Kranju kot priznanje podelili umetniško sliko Stefana Simoniča ter album reklamnih fotografij tovarne in kluba.

**Direktorju inž. Janezu Beravsu** pa je predsednik Mate Becič izročil plaketo ob 50-letnici vaterpolske zveze Jugoslavije. -dh

## Košarka

# Skupne priprave

# mladih gorenjskih košarkarjev

V soboto, 22. decembra, se je na dvodnevni skupni trening v Škofji Loki zbralo šestindvajset mladih, visokih in obetajočih košarkarjev (letniki 1957 do 1960) iz Kranja, z Jesenic in iz Škofje Loke. Skupne priprave so potekale pod strokovnim vodstvom J. Drvariča in P. Brumna iz Ljubljane ter J. Palovšnika iz Kranja, cilj teh priprav pa je predvsem dvigniti kvaliteto pionirske košarke v gorenjskih klubih, najboljšim posameznikom pa bo omogočen tudi

vstop v republiško pionirsko oziroma mladinsko reprezentanco.

Priprave bodo odslej vsak mesec, večinoma v Škofji Loki ali pa v Kranju. Seveda pa nikakor ne smemo misliti, da je krog udeležencev teh priprav že zaključen, kajti možnost udeležbe imajo vsi mladi in visoki igralci, tudi tisti, ki so košarko do sedaj spremljali le prek televizije ali s tribun. Vse, kar jim je treba storiti, je to, da se včlanijo v košarkarski klub na svojem področju, klub pa jim bo lahko omogočil udeležbo na vsakomesečnih skupnih treningih.

Na koncu velja omeniti, da je naloga, ki so si jo zastavili priznani košarkarski delavci in ki je vse prej kot lahka, ena prvih oblik močnejšega sodelovanja med gorenjskimi košarkarskimi klubi. To je vsekakor vredno pohvale, v prihodnje pa si lahko želimo le še trdnjega sodelovanja. B. Bogataj

# Leščani v Avstraliji

Konec minulega leta so odpotovali na 14. svetovno prvenstvo v jadralnem letenju v Avstralijo člani Alpskega letalskega centra Lesce in državni reprezentantje Franc Štrukelj, Janez Pintar in Zlatko Hafizović. Z njimi je odpotoval tudi pilot — meteorolog Gabrijel Pesjak.

Na prvenstvu, ki bo od 12. do 27. januarja, bo sodelovalo dvajset držav. Možnosti za uspeh imata seveda tudi naša pilota, saj sta lani dosegla lepe rezultate. Štrukelj je tudi državni prvak. M. Hudovernik

## Obvestilo

Kmetijska zadruga Naklo — valilnica bo tudi letos prodajala od 22. januarja dalje enodnevnne piščance vsak torek od 6. do 12. ure. KZ Naklo — valilnica



**Konfekcija Mladi rod KRANJ Pot na kolodvor 2**

objavlja prosto delovno mesto

tajnice

Pogoji: dveletna administrativna šola

Pismene prijave sprejema splošni sektor. Razpis velja do zasedbe delovnega mesta.

Koordinacijski odbor za gradnjo osnovnošolskih in vzgojnovarstvenih objektov v Kranju in iniciativni odbor za gradnjo srednjih šol v Kranju sta zaradi stiske s prostorom, v kateri sta se znašla predvsem Ekonomsko administrativni šolski center Kranj in Šolski center Iskra ter Delavska univerza in Višja šola za organizacijo dela Kranj, predlagala rešitev, ki je povzročila med občani Kranja in v družbeno-političnih organizacijah precej razprav. Odbora predlagata, naj bi se osnovna šola Simon Jenko Kranj v celoti preselila v osnovno šolo Vodovodni stolp, izpraznjeno Jenkovo šolo pa naj bi začasno uporabljala Ekonomsko administrativni šolski center in Delavska univerza. Prostore Delavske univerze in Ekonomsko administrativnega šolskega centra pa naj bi zasedla Višja šola za organizacijo dela. Zaradi tega naj bi se mreža osnovnih šol spremenila v toliko, da bi novo šolo v Predosljah začasno obiskovali učenci višjih razredov šole Kokrica in Goriče ter vsi učenci s Trstenika in Tenetiš.

Omenjeni predlog je sedaj v javni razpravi, ki bo predvidoma zaključena 20. januarja. Ker sta predlog za spremembo šolske mreže v kranjski občini in obenem začasna rešitev kritičnih problemov v srednjem šolstvu dovolj tehtno in aktualno vprašanje, mu je namenjena današnja rubrika. Posredujemo mnenje predstavnikov Delavske univerze, Ekonomsko administrativnega šolskega šolskega centra in krajevne skupnosti Vodovodni stolp.



mo. Čeprav sta dve zgornji (največji) učilnici prazni, je strop učilnic podprt, da se ne zruši. Lani smo bili zaradi rušenja stropa en teden doma. Posamezni razredi niti svojih učilnic nimajo in se iz ure v uro selijo. Kabinetnega pouka ni. Da bi vsaj malo ublažili stisko, smo v učilnici preuredili drvarnico in garderobo. Zaradi premajhnih prostorov mora šola vsako leto veliko učencev odkloniti. Leta 1970 jih je 58, leto kasneje 141, leta 1972 57, čeprav smo dobili dve novi učilnici, in lani 55! Dijaki Ekonomsko administrativnega centra bi se radi preselili v izpraznjeno šolo Simona Jenka. Telovadnico bi imeli, kuhinjo in vse potrebne prostore, ki jih v sedanjih stavbi ni. Slišala sem, da nekateri temu predlogu nasprotujejo in pravijo, da dajejo s samopriskevkom denar za osnovne šole in ne za srednje. Mogoče bodo takrat, ko bodo tudi njihovi otroci obiskovali srednjo šolo, v takšnih pogojih, kakršni so sedaj pri nas, mnenje spremenili in opustili trenutne interese.



Ante Marjančič, direktor Delavske univerze Kranj:

»Najprej je treba dati priznanje koordinacijskemu odboru za gradnjo šol in vrtcev v kranjski občini, ki izpolnjuje zastavljene naloge, obenem pa se loteva tudi problematike srednjih šol. Njihov položaj nam je že dolgo znan, zato me preseneča enostransko gledanje nekaterih občanov in nasprotovanje predlogu koordinacijskega odbora, ki lahko vsaj začasno reši stisko na srednjih šolah. Vsi smo za gradnjo osnovnih šol! Marsikdo pa ne pomisli, kam bo šel otrok po končani osnovni šoli. Zaradi prostorske stiske na srednjih šolah se pojavlja pri nas poznana selekcija. Veliko otrok ostaja zaradi tega brez zaželenih izobrazb in poklica, čeprav so zanje sposobni in bi jih z veseljem opravljali. Delavska univerza podpira predlog o začasni rešitvi problematike naših srednjih šol. V sedanjih stavbi imamo le 5 učilnic, vseh slušateljev pa 1500. Delovni pogoji v Jenkovi šoli bi bili nedvomno boljši. Ne glede na sedanjo rešitev si moramo prizadevati, da pogoje za delo v srednjih šolah izboljšamo.«

Slavka Celjer iz Šenčurja, dijakinja 3. a razreda Ekonomsko srednje šole Kranj:

»V razredu nas je 36, razen tega pa v njem shranjujemo obleko, obutev in ostalo opre-



Inž. Maver Jerkič, predsednik sveta krajevne skupnosti Vodovodni stolp Kranj:

»Menim, da je to eden od načinov reševanja srednjega šolstva v Kranju in Višje šole za organizacijo dela ter Delavske univerze, ki jo po eni strani lahko štejejo med osnovne šole, saj skrbi za osnovno šolanje odraslih. Vendar pripominjam, da reševanje srednjih šol ni stvar Kranja in občine, temveč Gorenjske in republike. Gorenjske občine bi se morale bolj zavzeti. V preteklosti smo na tem področju premalo storili, čeprav smo za težave vedeli. Do dogovorov ni prišlo...«

S transakcijo ene osnovne šole se problem ne da rešiti, še manj pa problem otroškega varstva. Tu je kranjska občina v zadnjih letih veliko storila. Zraslo je pet novih vrtcev, da o šolah ne govorim. V primeru Vodovodnega stolpa pa menim, da odstranitev vrtca iz šole ne ustreza! S tem se verjetno ne bomo mogli strinjati. V severnem delu Vodovodnega stolpa so mlade družine. Vzgojnovarstvena ustanova je bila predvidena v prvotnem zazidalnem načrtu, vendar je bil objekt brisan s pogojem, da bo dobil streho v novi šoli. Na za vrtec namenjeni lokaciji sta zrasla dva stolpiča. Sedaj pa spet predlog za ukinitve predvidenega vrtca, ker se bo v šolo Vodovodni stolp preselila šola Simona Jenka...«

J. Košnjek

V zimskem času, posebno pa še, če je zelo slabo vreme, so navadno avtobusi mestnega prometa in pa »delavski« avtobusi, kot jim pravimo, prenapolnjeni. Marsikomu se zdi škoda popeljati lastnega jeklenega konjiča v snežno in slano brozgo ter se zato odloča za prevoz s javnimi prometnimi vozili. Ne nazadnje pa je tu tudi nekaj ekonomskega računa saj je kot na dlani, da je lasten prevoz veliko dražji ob sedanji ceni bencina, kot pa je javen prevoz.

Prav zaradi tega se je že proti koncu lanskega leta v kranjski občini ponovno kot že prenekatero leto prej vnela razprava o prenapoljenih avtobusih. Avtobusi, ki vozijo delavce na delo in z dela, so ob konicah resnično tako natlačeni, da o kakem kulturnem prevozu ni govora, da o kršenju predpisov o varni vožnji niti ne govorimo. Na srečo so moderni avtobusi tako trdno grajeni, da zmorejo takšne prekomerne obremenitve in da hujše nesreče na srečo še ni bilo. Seveda pa s tem še ni rečeno, da bi morali prav na nesrečo čakati, da bi prevoze delavcev na delo zadovoljivo uredili.

Za sedaj organi nadzora dopuščajo vožnjo v takih pogojih. Vsako poseganje v prevoz, kakršen je, bi po besedah predstavnikov UJV Kranj povzročil nemalo zmede in negotovanja. Temeljni zakon o varnosti v cestnem prometu namreč dopušča le toliko potnikov v vozilu, kot jih je navedeno v prometnem dovoljenju oziroma kolikor je sedežev v vozilu. Če pa so mišljena tudi stojišča, potem avtobus ne sme voziti več kot 50 kilometrov na uro. Če bi na primer ob šesti uri zjutraj veleli izstopiti iz avtobusa vsem potnikom, ki so v vozilu preveč, bi bila to prav lepa zmeda, škoda zaradi zamujenega dela pa tudi ne bi bila majhna. Kazni za kršitev predpisov o varni vožnji niso tako majhne, vendar pa se vsi zavedajo, da kazen sama rešitve ne bo prinesla.

S tem so se strinjali tudi vsi predstavniki delovnih organizacij, na žalost pa jih je bilo zelo malo, in pa predstavniki prevozniskega podjetja, ki so se na povabilo sveta za vzgojo in varnost Kranj zbrali nedavno tega za okroglo mizo. Res, da je na račun izvajalca prevozov podjetja Creine letelo kup očitkov, vendar je treba pogledati še drugo plat zadeve.

## Enoten zavod

Kot smo že pisali se nameravajo posamezne veterinarske postaje v gorenjskih občinah in živinorejski veterinarski zavod v Kranju združiti v enoten kmetijski veterinarski zavod Gorenjske. Od združitve si v prihodnje obetajo boljše učinkovitost, hitrejše delovanje in razreševanje problemov. Predlog za združitve, ki ga je najprej sprejel svet gorenjskih občin, je na zadnji seji podprla tudi radovljiška občinska skupščina.

A. Ž.

Gneče ob konicah, to je ob 6. uri zjutraj in ob 14. uri popoldne, bi bilo veliko manj po mnenju predstavnika Creine, če ne bi vsi potniki hoteli na prvi avtobus po 14. uri ali na zadnjega tik pred 6. uro zjutraj. To je po eni strani razumljivo kot je tudi razumljivo, da mora prevozniško podjetje upoštevati tudi ekonomske učinke, ne pozabljajo pa pri tem, da so organizacija posebnega javnega pomena. Sami se prav tako zavedajo tega problema, zanj pa predlagajo tudi rešitve. Ena od teh bi bila spremenjena pogodba z delovnimi organizacijami, v kateri bi upoštevali tudi več »stoječih kilometrov«. To bi pomenilo seveda več avtobusov ob konicah, kar pa bi zahtevalo seveda tudi več denarja.

Ker pa dodatni prispevek za prevoze za delovne organizacije ni simpatičen, to vedo tudi pri Creini, bi bila mogoče veliko

## Kulturna akcija 1974

Na zadnji lanski seji komisije za kulturo, šport in rekreacijo pri občinskem sindikalnem svetu Radovljica so sprejeli program in družbeni dogovor o kulturni akciji za delavce v letu 1974. V programu je 25 predstav, ki jih bodo uprizorili v sedmih krajih v občini Mestno gledališče Ljubljansko, SNG, Prešernovo gledališče iz Kranja in gledališče Tone Čufar z Jesenic. Predlagali so tudi štiri likovne razstave v večjih delovnih organizacijah.

Za uresničitev letošnje kulturne akcije so predvideli 19 odstotkov več denarja kot lani. Denar bodo prispevali kulturna skupnost, sindikati in temeljne organizacije združenega dela, ki so podpisnice družbenega dogovora o financiranju kulturne akcije.

JR

## Tržiški portali

Za novo leto so v prenovljenih zgornjih prostorih Kurnikove hiše v Trzinu odprli prvo od občasnih razstav v teh prostorih, razstavo »Tržiški portali«. Ureditev razstavnih prostorov v Kurnikovi hiši je delo Zavoda za spomeniško varstvo iz Kranja, omogočila pa sta jo Temeljna kulturna skupnost Trzin in republiška kulturna skupnost.

Avtor razstave »Tržiški portali« je inž. arh. Franc Fister. Za razstavo je izbral dobro tretjino od šestdesetih kamnitih portalov v Trzinu, ki so se ohranili kot funkcionalni členi in estetsko dopolnilo arhitekture preteklega stoletja. Domala vsi portali so nastali po katastrofalnem požaru v Trzinu leta 1811 do šestdesetih let preteklega stoletja. Vsakih deset let se pojavljata drugačen oblikovni čut in drugačna prizadevnost za obogatitev tržiških fasad bodisi zaradi spreminjanja okusa ene in iste kamnoseške delavnice bodisi zaradi tega, ker so portali izdelani v različnih kamnoseških delavnicah.

Zanimiva razstava, opremljena z bogato spremno besedo ob fotografijah portalov, bo odprta do konca januarja.

J. R.

boljša drugačna rešitev. O premaknjenem delovnem času so v kranjski občini že razpravljali, zdaj pa so to idejo znova obudili, saj bi se z njo dalo zadovoljivo rešiti gnečo ob prometnih konicah, manjša bi bila tudi gneča na avtobusih. Ne nazadnje pa bi bil premaknjen delovni čas tudi prispevek k ublažitvi energetske krize.

Vsekakor bodo o tem razpravljale delovne organizacije, same oziroma skupaj s prevoznikom, o dokončni odločitvi pa naj bi razpravljali skupaj s skupščino občine.

L. M.

## V premislek

Ni še dolgo tega, ko smo z vsemi sredstvi in naporji začeli »preseljevati« otroke iz oddaljenih vasi, iz napolj podrtih, starih ali neuglednih vaških hiš, ki so jim pravili »šola«, v mestna središča, v svetle in sodobno opremljene učilnice. Danes je le še malo vasi, v katere ne bi vozil šolski avtobus, in le malo zaselkov, iz katerih ne bi vsako jutro odšli na pot šolarji.

Ne nameravamo razpravljati o tem, kako so kljub vsem ugodnostim ti šolarji še vedno za kaj prikrajšani, tudi ne o tem, da je prav gotovo nadvse razveseljivo, da skoraj večina lahko osvaja znanje v kabinetnih prostorih in se razgibava v dobro opremljenih telovadnicah. Prav gotovo tudi ni naš namen, da bi iskali rešitve za še dokaj veliko število otrok, ki morajo vsak dan pešati ure in ure in zaradi oddaljenosti ne morejo obiskovati dopolnilnega pouka, itd.

Vsa ta akcija, omogočiti mlademu rodu enake možnosti šolanja, je pustila za seboj še nekaj nerešenih problemov. Med njimi niti ni najmanj pomemben ta, da večina vaških šol, ki so v minulosti rabile le svojem namenu in bile nekak kulturno-izobraževalni center na vasi, počasi, a vztrajno propada. Pa tudi v tistih vaseh, kjer je dajala zavetišče tovarišici in njenim vaškim učencem morda gostilna, je nastala z ukinitvijo šole prava praznina in zamrl je še tisti kanček kulturnega prosvetljenja, ki je prihajal od tovarišice, od redkih, a zato stalnih obiskov delavske univerze, ki je na pobudo tovarišice morda posredovala kak poučni film ali zanimivo planinsko predavanje.

Da, in šole zdaj ne vedo, kaj bi z vegasto in napolj razpadlo »podružnico« v oddaljeni vasi. Morda se bo kaj kmalu sesula, morda jo bodo še kar ugodno prodali nekemu, ki mu je srčna želja postaviti na tistem kraju vikend? Seveda, le kdo in zakaj bi jo sploh popravljali? Vse, kar bi se z obnovo šole in njeno spremembo v neko družabno shajališče vasi utegnulo zgoditi, je to, da bi se na koncu koncev izkazalo za zelo neekonomsko. Vse: kino, predavanja, morebitni nastopi dramskih sekcij — vse bi se odvijalo v tej vasi le nekaj časa, saj bi rezultati pokazali samo izgubo. Kaj se spleča za nekaj ljudi — ne nekaj, bilo bi jih najbrž precej — najemati dragega predavatelja? In — če pogledamo tudi iz povsem druge plati — ali bi neka krajevna organizacija sploh kdaj sklicala svoj redni sestanek za spremembo v neki šoli v odmaknjeni vasi, seveda dostopni z avtomobili, in ob tem prav gotovo zbudila večjo aktivnost za družbenopolitično delo tudi med vaščani.

Tako pa šole propadajo, zamrlo je še tisto kulturno življenje, ki je kdaj v sicer ozki obliki in vsebini vseeno obstajalo.

D. Sedej

## IZREDNO ZNIŽANJE CEN

